

DOLCE ELBA I piaceri di un'isola

*Idee e istruzioni
per un'estate travolgente
negli appunti di viaggio di*

MONICA CAPUANI



ITALIA DEI CURIOSI

DOLCE ELBA I piaceri

Le calette incantate dall'acqua cristallina
Gli stabilimenti più "in" per chi vuole compagnia
I ristoranti sul mare per una cena sotto le stelle
Un drink o un gelato aspettando la notte
Musica, luci e balli da sballo
Due passi al tramonto e un bacio d'amore
Un bagno di notte al chiaro di luna
Nel mondo dei pesci con maschera e pinne
Tre set scatenati sul campo da tennis
In barca o in windsurf sulle ali del vento
Calcio e calcetto per fare amicizia
A pesca di saraghi, spigole e triglie
Curarsi con erbe, infusi e tisane
A spasso per l'Elba in bici o a cavallo
Sagre, feste, fiere e mercati
Coralli, conchiglie, ceramiche e pietre
Gioielli e vestiti per chi ama lo shopping

DOLCE ELBA,
per non rinunciare a nulla

ISBN 88-87140-01-4



9 788887 140019

L. 15 000

Progetto grafico:

uhuru digital design

uhuru@uhuru.it

http://www.uhuru.it

Copyright © 1997

Edizioni Aybea

Via Giovanni Livraghi, 1 – 00152 Roma

aybea@aybea.it

http://www.aybea.it

Prima edizione: Maggio 1997

ISBN 88-87140-01-4

I diritti di riproduzione, trascrizione, di adattamento totale e parziale, con qualsiasi mezzo, compresa la fotocopia, anche ad uso interno, sono riservati.

Finito di stampare nel mese di Maggio 1997

L'ITALIA DEI CURIOSI

DOLCE ELBA

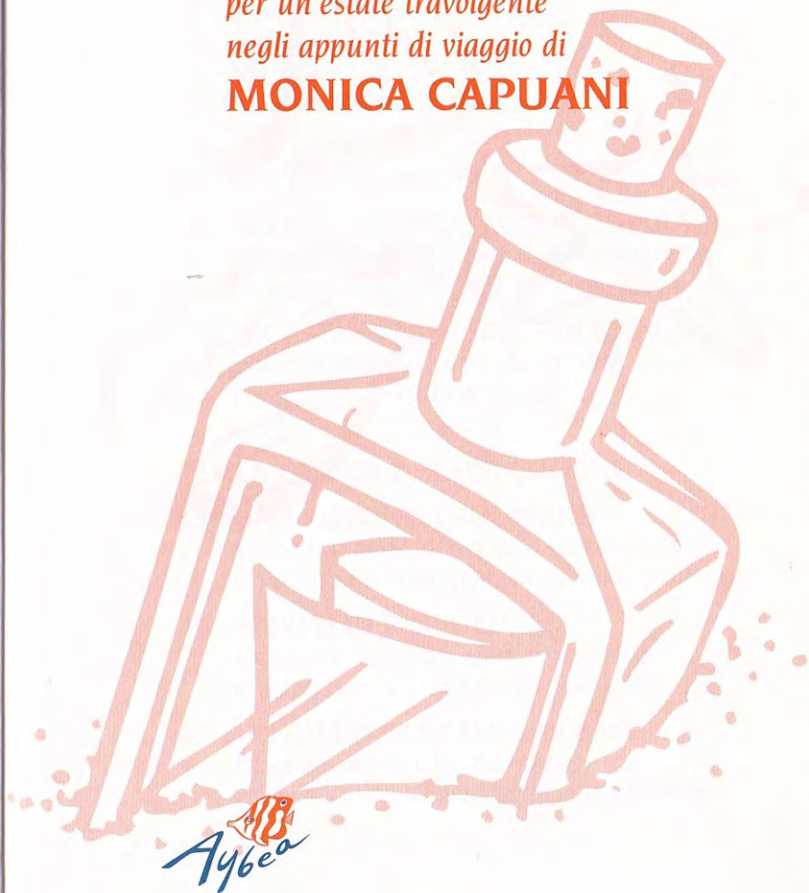
I piaceri di un'isola

Idee e istruzioni

per un'estate travolgente

negli appunti di viaggio di

MONICA CAPUANI



Aybea



I N D I C E

9 **PREFAZIONE**

14 **L'INFORMATUTTO**

- 16 *Portoferraio*
- 18 *Rio Marina*
- 19 *Rio nell'Elba*
- 20 *Porto Azzurro*
- 22 *Capoliveri*
- 24 *Campo nell'Elba*
- 26 *Marciana*
- 27 *Marciana Marina*

28 **UN TUFFO NEL BLU**

29 **ACQUA AZZURRA, ACQUA CHIARA**

CALETTE INCANTATE E FONDALI TRASPARENTI PER UN BAGNO MERAVIGLIOSO E UN TUFFO NELLA NATURA

37 **UN'ESTATE AL MARE, STILE BALNEARE**

DOVE TROVARE GLI STABILIMENTI PIÙ VITAIOLI PER NON FARSI MANCARE NULLA

42 **LA CARICA DEI 100 CUOCHI**

43 **UNA ROTONDA SUL MARE**

I RISTORANTI CHE, OLTRE ALLA BUONA CUCINA, OFFRONO UNO STRAORDINARIO PANORAMA SUL MARE

49 **SAPORI DI FAMIGLIA**

LA CUCINA GENUINA E CASALINGA IN PAESE, IN BORGO O NEL VERDE DELLA CAMPAGNA

53 **UN CHILO DI SCAMPI, PLEASE!**

DOVE COMPRARE IL PESCE FRESCO PER PREPARARE IN CASA DELIZIOSI MANICARETTI

- 56 LA NOTTE È PICCOLA PER NOI,
TROPPO PICCOLINA...**
- 57 I RAGAZZI DEL BARETTO**
UN APERITIVO, UN DRINK O UN GELATO
PER SEGUIRE LO STRUSCIO E PREPARARE LA SERATA
- 61 BEVI CHE TI PASSA**
ENOTECHE DOVE ASSAGGIARE LE GRAPPE ELBANE
E BIRRERIE PER UNA BELLA SBRONZA
- 65 BALLI DA SBALLO**
DISCOTECHE, NIGHT CLUBS, BALERE
DOVE SFIANCARSI FINO A NOTTE INOLTRATA
- 68 AMORI IN CORSO**
- 69 VIENI, C'È UNA STRADA NEL BOSCO...**
LE PASSEGGIATE DELLA SEDUZIONE
PER STORDIRE IL PARTNER CON SCENARI MERAVIGLIOSI
E SFERRARE L'AFFONDO FINALE
- 79 TINTARELLA DI LUNA**
LE INSENATURE PIÙ PROPIZIE
PER UNA ROMANTICA NUOTATA SOTTO LE STELLE
- 82 MILLE E UNO SPORT**
- 85 MA DOVE VANNO I MARINAI...**
UN'OCCHIATA A PORTI E PORTICCIOLI DELL'ISOLA
ALLA RICERCA DI UN ORMEGGIO SICURO
- 89 PROFONDO BLU**
ZONE DA BATTERE PER UN'IMMERSIONE INDIMENTICABILE
E DIVING CLUBS DOVE RICARICARE LE BOMBOLE
- 93 VIA COL VENTO**
CALETTE ACCESSIBILI SOLO VIA MARE, CENTRI VELICI
E WINDSURF CLUBS DOVE AFFITTARE UNA TAVOLA
- 97 ALLA RICERCA DI UN FRITTO MISTO**
I FONDALI PIÙ PESCOSI E AVVENTUROSI
PER CHI IL PESCE PREFERISCE PESCARSELO DA SÉ

- 99 TUTTO DI BIANCO MI VOGLIO VESTIRE**
I TENNIS CLUBS E GLI HOTEL
IN CUI È POSSIBILE AFFITTARE UN CAMPO
- 101 CHI SI FERMA È PERDUTO**
IL MIGLIOR TREKKING DELL'ISOLA,
CON I PERCORSI E I TEMPI DI PERCORRENZA
- 111 I RAGAZZI DI VELASCO**
PALLAVOLO E, SOPRATTUTTO,
BEACH VOLLEY SULLE SPIAGGE DELL'ELBA
- 113 MA PERCHÉ LA DOMENICA
MI LASCI SEMPRE SOLA?**
CALCIO E CALCETTO, PER LA GIOIA DELLE SIGNORE
- 115 OCCHIO ALLA BUCA**
CAMPI DI GOLF E CIRCUITI DI MINIGOLF
- 117 OH OH CAVALLO, OH OH CAVALLO!**
L'ELBA AL PASSO, TROTTO E GALOPPO
- 120 UN GIRO IN GIRO**
- 121 DI TUTTO, DI PIÙ**
STRAVAGANZE, DIVERTIMENTI, PARCHI GIOCHI,
MUSEI E MUST DEL LUOGO
- 127 PIÙ SANI, PIÙ BELLI**
ERBE E INFUSI
E PRODOTTI DELL'AGRICOLTURA BIOLOGICA
- 129 ALLA FIERA DELL'EST**
FESTE, SAGRE, MERCATINI E COSÌ VIA
- 135 MADE IN ELBA**
LE MIGLIORI BOTTEGHE ARTIGIANALI DELL'ISOLA
- 140 EPILOGO**
- 142 INDICE DEI NOMI**
- 



Prefazione

La leggenda narra che l'Arcipelago Toscano ebbe origine quando un meraviglioso gioiello si sfilò dal collo di Venere, dea della bellezza e dell'amore, e cadde (non si sa esattamente cosa la mamma di Cupido, dea tra le più allegre, stesse combinando in quel momento) nelle acque del Mar Tirreno. La pietra più grande e più preziosa di quel monile, galeotto di chissà quali prodezze erotiche, divenne l'Isola d'Elba. Del resto, si sa: Venere era una dea, non certo uno stinco di santa!

Questa guida vuole portare chi la consulterà sulla strada di questa filosofia gaudente, perché le vacanze sono fatte per rilassarsi, riposare la mente (al corpo bastano un paio di giorni), distrarsi, divertirsi, dedicarsi ai nuovi incontri, scatenarsi sperimentando ogni tipo di sport, stare allegri in compagnia, in una parola, spassarsela, e tornare a casa con il pieno di energia, pronti ad affrontare serenamente un anno di lavoro.

Certo, se tra tutte queste attività, troverete anche il tempo di dare un'occhiata ai tesori artistici che questa piccola perla del Tirreno racchiude in sé, tornerete in città ancora più arricchiti dalla vostra esperienza elbana.

Ma procediamo con ordine. Questa guida vi farà scoprire tutti i piaceri che l'Isola d'Elba generosamente può offrire a chi la sceglie come meta delle sue vacanze. Piaceri di vario genere, che noi – con tutta la pignoleria cara agli estensori di guide – abbiamo diviso in sei categorie, e che ritroverete nei rispettivi capitoli.

IL PRIMO PIACERE

Il primo piacere – **Un tuffo nel blu**, pp. 28-41 – è prettamente marino, acquatico, solare. Non per caso avete scelto un'isola per le vostre vacanze: siete quindi alla ricerca della spiaggia ideale che riuscirà a soddisfare tutte le vostre esigenze, che potranno variare di giorno in giorno. Il primo giorno di vacanza avrete voglia soltanto di trovare una caletta tranquilla sulla quale prendere il sole e dormire; il secondo vorrete fare un bagno indimenticabile nell'acqua turchina; il terzo sarete pronti per affrontare la folla e la mondanità di un grande stabilimento; il quarto avrete l'energia per sfoggiare tutta la vostra abilità nel windsurf... E così fino alla fine delle vacanze: ogni giorno una spiaggia diversa, secondo l'estro del momento.

IL SECONDO PIACERE

Il secondo piacere – **La carica dei 100 cuochi**, pp. 42-55 – ha a che fare con la seduzione della buona cucina. Dopo una giornata di mare, durante la quale probabilmente avrete mangiato solo frutta o un panino, una cena deliziosa è quello che ci vuole per un'iniezione di energia e di buonumore, presupposti indispensabili per la buona riuscita della serata. Anche in questo campo, l'Elba vi offre un'ampia rosa di possibilità, tutte golosissime. Potete scegliere un ristorante con terrazza sul mare dove gustare prelibate specialità di pesce, oppure optare per una cena in borgo e assaggiare la cacciagione di cui l'isola è ricca, o ancora decidere di cenare in casa cucinando il pesce fresco comprato dai pescatori.



IL TERZO PIACERE

Il terzo piacere – **La notte è piccola per noi**, pp. 56-67 – è notturno, lunare, imprevedibile. Un aperitivo, un drink, un gelato nel posto giusto, possono aiutarvi a scegliere la compagnia migliore per la serata. È un capitolo dedicato soprattutto ai tiratardi, a chi, d'estate, non riesce proprio ad andare a dormire prima di aver salutato l'alba. Che male c'è? L'Elba è piena di pub, birrerie e bar aperti fino a notte inoltrata, alcuni fino al mattino, e lì di certo troverete buona compagnia. E naturalmente, c'è anche un discreto numero di discoteche, fun e disco bar, night clubs, dove scatenarsi in piena libertà.

IL QUARTO PIACERE

Il quarto piacere – **Amori in corso**, pp. 68-81 – è esclusivamente dedicato a un ingrediente indispensabile per la buona riuscita di una vacanza: l'amore. Ma prima di innamorarsi, c'è una fase ancora più eccitante: quella della seduzione. Questa guida vi segnala una ricca scelta di passeggiate di vario genere, durante le quali potrete sperimentare le vostre affilate armi di dongiovanni (uomini o donne che siate). Camminare, osservare un bel panorama, ammirare l'esplosione della natura nei mesi estivi è un ottimo set per dare il via a una storia d'amore. E che cosa c'è di più romantico di un bagno al chiaro di luna? Troverete qui tutte le spiagge più adatte a questo dolce incanto notturno.

IL QUINTO PIACERE

Il quinto piacere – **Mille e uno sport**, pp. 82-119 – è per quelli tra voi che in vacanza non rinunciano a tenersi in forma e colgono l'occasione per praticare nuove attività fisiche e sperimentare sport spericolati. C'è davvero l'imbarazzo della scelta: scuba diving, tennis, vela, windsurf, pallavolo, beach volley, calcio, calcetto, pesca subacquea, trekking, bicicletta, mountain bike, parapendio, volo biposto, free climbing, golf, minigolf, equitazione. Insomma, ce n'è per tutti.

IL SESTO PIACERE

Il sesto piacere – **Un giro in giro**, pp. 120-139 – è per chi ama esplorare un luogo alla ricerca delle sue stravaganze, dei luoghi speciali, di musei particolari, giardini botanici, parchi giochi, luoghi adatti al birdwatching, terme miracolose, sagre paesane, feste con fuochi d'artificio, e ancora mercatini, fiere, rally, botteghe di artigianato e di erboristeria. Soprattutto nelle giornate di pioggia o quando siete momentaneamente stufi del mare, è bello andare a fare un giro.

Insomma, non si può proprio dire che l'Isola d'Elba non offra occasioni di piacere, di svago e di sfrenato divertimento. Il nostro dovere era quello di mettere a punto uno strumento in grado di aiutarvi a sfruttare al meglio ogni minuto della vostra vacanza. È quello che abbiamo fatto. Ora tocca a voi. Seguite i consigli contenuti in questa guida e non ve ne pentirete.

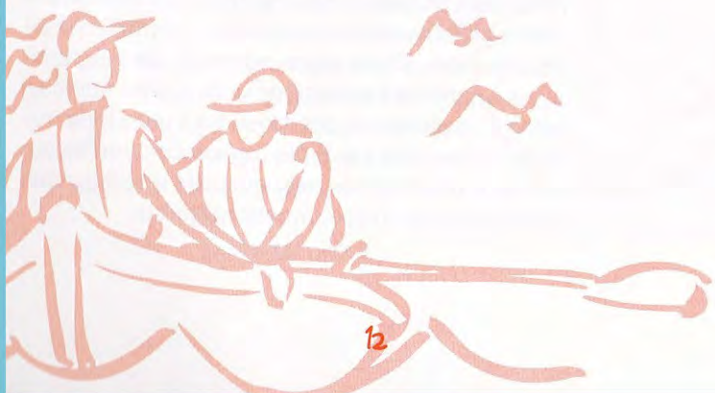


Come si legge questa guida

Il metodo di consultazione del volumetto è molto semplice e rapido. Una volta scelto il piacere al quale desiderate dedicarvi, cercate subito il luogo di partenza più vicino a dove vi trovate e dove, presumibilmente, avrete trovato alloggio in una casa, un albergo, un residence o un camping. La guida segnalerà immediatamente le occasioni più a portata di mano per voi.

Se, per esempio, avete voglia di concedervi una cena come si deve, andate subito al capitolo "La carica dei 100 cuochi". E poi cercate la località dalla quale pensate di muovervi. Troverete subito tutte le segnalazioni che possono esservi utili. Nel caso in cui la vostra località di partenza non fosse nemmeno menzionata, be', vuol dire che non c'è alcuna informazione degna di nota. Un'ultima avvertenza. Questa guida viene aggiornata periodicamente. L'Elba è un'isola dalla vitalità inesauribile. Di anno in anno nascono nuovi ritrovi, ristoranti, iniziative per rendere sempre più piacevole il soggiorno ai visitatori. L'Elba corre e non è facile starle dietro. Può accadere che qualcosa sfugga alla nostra costante ricerca. Non arrabbiatevi, in questo caso. Al contrario, non esitate a segnalarci ogni elemento che può permetterci di migliorare il nostro lavoro. Ogni critica o suggerimento saranno per noi preziosi. E ora,

Buone vacanze



L'INFORMATUTTO

COMUNE PER COMUNE,
I NUMERI DI TELEFONO INDISPENSABILI
PER SAPERE TUTTO DELL'ELBA

Prima di inoltrarvi nell'esplorazione dei piaceri dell'isola d'Elba, qualche informazione elementare. Nelle prossime pagine troverete, per tutte le più importanti località dell'isola, indirizzi e numeri di telefono indispensabili.

Prima di muovervi, una piccola indagine telefonica per acquisire qualche informazione in più, in presa diretta, non fa mai male.



ECCO I SITI PIÙ INTERESSANTI
SULL'ISOLA D'ELBA
PER CHI NAVIGA NEL MARE DI INTERNET
<http://www.elbalink.it>
<http://www.elbacom.it>



1 Portoferraio

PREFISSO:

0565

CODICE POSTALE:

57037

COMUNE:

Tel. 937111

CARABINIERI:

Calata Buccari 2, tel. 914002

COMMISSARIATO DI P.S.:

Via Garibaldi (Palazzo Comunale), tel. 914006 e 915140

POLIZIA STRADALE:

Loc. Casaccia, tel. 914744

POLIZIA URBANA:

Via Garibaldi (Palazzo Comunale), tel. 937111

AZIENDA DI PROMOZIONE TURISTICA:

Calata Italia 26, tel. 914671

CAPITANERIA DI PORTO:

Linguella, tel. 914041

FARMACIA:

Centrale, Piazza Cavour 20, tel. 914026

Farmacia dott. Coli, Piazza del Popolo, tel. 914377

Farmacia dott. Comparini, loc. Carpani, tel. 915429

GUARDIA MEDICA:

Via Carducci 206, tel. 914212

OSPEDALE:

Loc. S. Rocco, tel. 938511

POSTA:

Via Garibaldi, tel. 914052

TAXI:

Molo Massimo, tel. 915212

MERCATO:

Venerdì

AZIENDE AGRITURISTICHE:

Casa Marisa di Antonio Anselmi, loc. Schiopparello 12, tel. 933074

Enrico Campiglio, loc. Monte Orello, tel. 907517

Giovanna Colacino, loc. Norsi, tel. 940033

Boris Corsi, loc. San Martino, tel. 916400

Fiorenza Del Buono, loc. Norsi, tel. 940006

Bucine di Vittorio De Michieli Vitturi, tel. 917621

Danilo Diversi, loc. Le Foci, tel. 915578

Annunziato Diversi, loc. Val Di Piano, tel. 933158

Fattoria Monte Orello, loc. Monte Orello, tel. 933283 con maneggio

La Chiesa di Giuliana Foresi, loc. Magazzini 93, tel. 933046

Anastasio Galletti, loc. Buraccio, tel. 95583

Monte Fabbrello di Dimitri Galletti, loc. Schiopparello, tel. 933324 e 940020

Fabrizio Galletti, Viale Elba 171, loc. Schiopparello, tel. 933017

Malvina Galletti, loc. Valdana, tel. 940028

Maria Galletti, loc. Magazzini, tel. 95069

Il Podere, loc. Il Podere, tel. 916887

Loriana Lambardi, loc. Valle di Lazzaro, tel. 916194

Clara Marinari, loc. Acquaviva 37, tel. 917374

G. Nicchi Pisani, Acquariese-Val di Piano, tel. 933388

Anna Maria Messina, loc. Norsi, tel. 940183

Leda Pacini, loc. Valle di Lazzaro, tel. 916193

Silvano Pisani, Acquariese 1, tel. 933088

Il Fortino del Buraccio di Paolo Rossi, loc. Buraccio 6, tel. 940245 con maneggio

Edoardo Sardi, Viale Viticcio, tel. 915383

Giorgio Severin, loc. Monte Orello, tel. 933283

Cesare Tondi, loc. Valdana, tel. 940047

Solo vendita prodotti agricoli da Vincenza Rapisarda, Via dell'Amore 13

AGENZIE DI VIAGGIO:

ACI, Via Manganaro, tel. 916232

Agenzia Napoleonelba, Piazza Virgilio 39, tel. 917888, fax 918772

Agenzia Servizi Turistici Europei, Via Cairoli 30, tel. 917257, fax 917548

ATL Servizio Autobus, Viale Elba, tel. 914392

Aethaltour, Calata Italia 30, tel. 917148, fax 915755

Agenzia Caprai, Via Marconi 4, tel. 914275, fax 916778

Intourelba, Viale T. Tesei 1, tel. 917236, fax 916034

Agenzia Tesi, Calata Italia, tel. 930222, fax 915368

Agenzia Viaggi e Turismo Ilva, Calata Italia 20/21, tel. 915555 e 914754, fax 917865

Anastasi Turismo, Piazza Dante Alighieri 1, tel. 930182, fax 918581

Il Genio del Bosco, Via Roma 12, tel. 930837, fax 915349

Più Fides Viaggi, Via Carpani 123, tel. 930980 e 930982, fax 930981

NOLEGGIO CICLI E MOTOCICLI:

Brandi, Via Manganaro, tel. 914359

BW'S racing, Via Manganaro 98, tel. 930491

P&T Motor, Viale Tesei 1, tel. 917542

TWN, Viale Elba 32, tel. 914666

Chiappi, Calata Italia 30, tel. 916687 e 0337-718270

NOLEGGIO BARCHE:

Happy Rent, Viale Elba 5, loc. Antiche Saline, tel. 914665

Edilnautica, loc. Antiche Saline, tel. 915434 e 916461 e 918696, fax 918782

Yachting Aloha, loc. Schiopparello 40, tel. 933189

TRAGHETTI E ALISCAFI:

Moby Lines-Navarma, Via Ninci 1, tel. 9361 e 918101, fax 916758, telex 590590 (Piombino: Piazzale Premuda, tel. 276077)

Toremara, Calata Italia 22, tel. 918080, telex 590018

(Piombino: Piazzale Premuda 13/14, tel. 31100, telex 590387)

Elba Ferries, tel. 930676, fax 930673

Navarma, Piombino: Piazzale Premuda, tel. 276077

2 Rio Marina

PREFISSO:

0565

CODICE POSTALE:

57038

COMUNE:

Tel. 962009

CARABINIERI:

Rio: Via Principe Amedeo, tel. 962002; Cavo: Via Pietri 1, tel. 931071

FARMACIA:

Rio: Via Principe Amedeo, tel. 962015; Cavo: Piazza Matteotti, tel. 949907

GUARDIA MEDICA:

Rio: Via Principe Amedeo, tel. 962407

POSTA:

Rio: Via Principe Amedeo, tel. 924092; Cavo: Via Manzoni, tel. 931167

CINEMA:

Cavo: Pietri, tel. 949850

MERCATO:

Rio: lunedì

Cavo: mercoledì

AZIENDE AGRITURISTICHE:

Enzo Canovaro, Le Perelle-Rio Albano, tel. 962615

AGENZIE DI VIAGGIO:

Est Elba, loc. Cavo, tel. 949934

Forti, Via Palestro 25, tel. 924087, fax 924091

3 Rio nell'Elba

PREFISSO:

0565

CODICE POSTALE:

57039

COMUNE:

Tel. 943070

FARMACIA:

Via Taddei Castelli 26, tel. 943077

AMBULATORIO COMUNALE:

Via Garibaldi, tel. 943071

POSTA:

Via Marconi 13, tel. 943269

MERCATO:

Martedì



4 Porto Azzurro

PREFISSO:

0565

CODICE POSTALE:

57031

COMUNE:

Tel. 935222

CARABINIERI:

Via Blankenagel, tel. 968401

Via Solferino, tel. 95005

FARMACIA:

Via Appiani, tel. 968442

AMBULATORIO COMUNALE E GUARDIA MEDICA:

Piazza De Gasperi, tel. 968663

POSTA:

Via Calamita, tel. 968895

CINEMA:

Italia, Via Cavallotti, tel. 920070

MERCATO:

Sabato

AZIENDE AGRITURISTICHE:

Gelsomino Galletti, loc. La Mola, tel. 95247

Franco Giannullo, loc. Rosaio, tel. 95089

Giuseppe Giannullo, loc. Reale, tel. 95146

Marisa Nardelli, loc. Rosaio, tel. 95478

Nadir Papi, loc. Valdana, tel. 95068

Leda Poch, loc. Buraccio, tel. 957704

Antonio Rebuia, Via d'Alarçon, loc. Monserrato, tel. 957703 e 0330-777626

Mario Rossi, loc. Reale, tel. 95061

Italo Sapere, loc. La Mola, tel. 95033 e 95064 con maneggio

AGENZIE DI VIAGGIO:

Arrighi, Banchina IV Novembre, tel. 95000, fax 958245

Adams, Via D'Alarçon 60, tel. 957887, telex 624176

La Pianotta, Lungomare A. De Gasperi, loc. Pianotta, tel. 957870, fax 95105

Mantica, Via Vitaliani, tel. 95351, fax 95443

Scoglio, Piazza Eroi della Resistenza 13, tel. 920146, fax 920156

NOLEGGIO CICLI E MOTOCICLI:

P. Galullo, Viale Italia 23, tel. 95085 e 0360-889483

C. La Rosa, Viale Kennedy

BW'S Racing, Via Provinciale 10, tel. 0330-273271

TWN, Viale Italia 48, tel. 958362

NOLEGGIO BARCHE:

Spazio Mare, Via Veneto, tel. 95112

ESCURSIONI IN BARCA:

Agenzia Mantica, Piazza Matteotti, tel. 95351

Elba Navigazione, 0336-710140

5 Capoliveri

PREFISSO:

0565

NUMERO VERDE:

167/014372

CODICE POSTALE:

57031

COMUNE:

Tel. 935222

CARABINIERI:

Via Blankenagel, tel. 968401

Via P. Gori, tel. 968401

FARMACIA:

Via Appiani, tel. 968442

Via Mellini 15, tel. 968442

Lacona, tel. 964274

AMBULATORIO COMUNALE E GUARDIA MEDICA:

Piazza De Gasperi, tel. 968663

POSTA:

Via Calamita, tel. 968895

Lacona, tel. 964111

CINEMA:

Ciak, all'aperto

MERCATO:

Capoliveri: giovedì

Lacona: domenica

AZIENDE AGRITURISTICHE:

Claudio Alampi, loc. Lacona

Antonio Allori, loc. Lacona, tel. 964062

Guido Allori, Via Colle Reciso, tel. 964152

Marcello Angeli, Via Mascagni, tel. 915266

Pilade Arduini, loc. La Mola, tel. 968635

Helga Bandhorf, loc. La Mola, tel. 968651

Miria Bolano, loc. Lacona, tel. 964074

Antonio Burelli, loc. Lacona, tel. 964065

Dino Burelli, loc. Lacona, tel. 964221

Egidio Burelli, loc. Casa Acqua Calda, tel. 964122

Gino Burelli, loc. Lacona, tel. 964082

Libio Burelli, loc. Lacona, tel. 964186

Luciano Burelli, loc. Lacona, tel. 964132

Lena Guglielmi, loc. Gualdo, tel. 968503

Lacona Agreste, loc. Lacona-Caubbio

Ernesto Mazzarri, loc. Lacona, tel. 964128

Gioconda Mazzarri, loc. Lacona, tel. 964058

Nilo Mazzarri, loc. Lacona, tel. 964356

Anna Maria Mazzi, loc. Lacona, tel. 964159

Franco Mazzi, loc. Lacona, tel. 964083

Sauro Mazzi, loc. Lacona, tel. 964081

Vallorita, loc. Costa dei Gabbiani

Vecchia Trebbia, loc. Lacona, tel. 964028

AGENZIE DI VIAGGIO:

Della Lucia, Via Mellini 9, tel. 935117, fax 935184

Orplid, Via Luperini 5, tel. 935050, fax 968595

NOLEGGIO CICLI E MOTOCICLI:

BW'S, Via Mazzini 7, tel. 935287

BW'S Racing, Loc. Lacona, tel. 0330-273271

Rent Ghiàie, loc. Lacona, tel. 0337-709390

TWN, c/o Camping Lacona, tel. 964345

TWN, loc. Naregno c/o Centro Velico, tel. 968764

Happy Rent, loc. Mola

Moto Club Elba, loc. Lacona, tel. 964095

NOLEGGIO BARCHE:

Mandel 2, loc. Morcone c/o Mandel Residence, tel. 968528

Bagni Lacona, loc. Lacona, tel. 964364

Centro Velico, loc. Naregno, tel. 968764

Easy Boat, loc. Straccoligno, tel. 968565

G Campo nell'Elba

PREFISSO:

0565

CODICE POSTALE:

57034

COMUNE:

Tel. 976976

CARABINIERI:

Viale G. Pietri 28, Marina di Campo, tel. 976003

DELEGAZIONE DI SPIAGGIA:

Tel. 9977980

FARMACIA:

Via Roma 91, tel. 976013

GUARDIA MEDICA:

Località La Pila, tel. 976061

POSTA:

Marina di Campo: Via Fucini, tel. 976014

Seccheto: Viale Italia, tel. 987027

S. Ilario: Via Media, tel. 983004

S. Piero: Via S. Francesco, tel. 983086

CINEMA:

Cinema Nuovo, tel. 976683

MERCATO:

Marina di Campo: mercoledì

S. Ilario e La Pila: sabato

S. Piero: domenica

AZIENDE AGRITURISTICHE:

Ennio Cervini, loc. La Pila, tel. 977365 e 976986

Mirta Costa, loc. Olmi-Piastraia, tel. 976066

Vittorio Giusti, loc. Castiglione, tel. 976575

Alberto Orzati, loc. Valle d'Ora, tel. 976416

Sergio Paolini, loc. Sugherella, tel. 976430

Loriano Pierulivo, loc. Vallebuia, tel. 987051

Gabriella Pisani, loc. Castiglione, tel. 976633

Gina Pupilli, loc. La Pila, tel. 977164

Vallebuia di Flavio Rocchi, loc. Vallebuia-Seccheto, tel. 987035

Elvio Spinetti, loc. Alzi, tel. 976376

Solo vendita prodotti agricoli da Teresa Segnini, Via delle Ginestre, tel. 976751

AGENZIE DI VIAGGIO:

CIPAT, Via Mascagni Marina di Campo, tel. 977766, fax 977430

CATE, Viale delle Ginestre 25, Marina di Campo, tel. 977151, fax 977730

Margherita Viaggi, Via Puccini 3, Marina di Campo, tel. 978004, fax 978005

TESI, Via Marconi 33, tel. 976988



NOLEGGIO CICLI E MOTOCICLI:

Distributore Agip, tel. 9779446

NOLEGGIO BARCHE:

Cantiere Nautico, Pian di Mezzo, tel. 976402;

Da Riccardo, Lungomare Mibelli, tel. 977046

AEROPORTO:

Marina di Campo, tel. 976011, fax 976008.

Collegamenti durante l'estate con Milano Linate, Verona, Pisa, Firenze, Zurigo, Berna, Monaco di Baviera e Innsbruck

7 Marciana

PREFISSO:

0565

CODICE POSTALE:

57030

COMUNE:

Via S. Croce, tel. 914671

FARMACIA:

Piazza Umberto I, tel. 901012

Procchio: Via del Mare 2, tel. 907476;

Pomonte: Presidio farmaceutico, Via del Passatoio 1, tel. 9906277

GUARDIA MEDICA TURISTICA:

Viale Regina Margherita, tel. 904436 (Marciana Marina)

POSTA:

Piazza Umberto I 9, tel. 901252

Poggio: Piazza Umberto I 3, tel. 99430

Procchio: Via Provinciale 22, tel. 907232

Pomonte: Piazza della Chiesa 9, tel. 906225

MERCATO:

Marciana: domenica

Poggio: martedì

Procchio: giovedì

AZIENDE AGRITURISTICHE:

Giovanni Anselmi, loc. Felici, tel. 901067

Giovanni Anselmi, loc. Patresi, tel. 908002

Lorenzo Anselmi, loc. La Guardia-Patresi, tel. 908091

Mario Anselmi, loc. Patresi, tel. 908058

Anna Maria Ciangherotti, loc. Patresi, tel. 908000

Fernando Ferrini, loc. Patresi, tel. 908106

Franco Ferrini, loc. Patresi, tel. 908075

Iolanda Paolini, loc. Patresi Colle, tel. 908182

Angiolo Vai, loc. La Zanca, tel. 908072

Giorgio Vai, loc. Le Case, tel. 907645

AGENZIE DI VIAGGIO:

Agenzia Viaggi Bruno, Via Provinciale, loc. Procchio, tel. 907380, fax 907833

NOLEGGIO CICLI E MOTOCICLI:

Non solo bike, Redinoce, tel. 90736;

TWN, loc. Procchio, Strada Provinciale, tel. 907555

NOLEGGIO BARCHE:

Rent Daniele, Capo Sant'Andrea, tel. 908173

Segelschule Elba, tel. 907653

Sea Club Paola, loc. Campo all'Aia, tel. 907488

Centro Sportivo Balneare La Perla, loc. Campo all'Aia, tel. 907653

8 Marciana Marina

PREFISSO:

0565

CODICE POSTALE:

57033

COMUNE:

Viale Cerboni, tel. 99368

CARABINIERI:

Viale Principe Amedeo, tel. 99005

GUARDIA MEDICA TURISTICA:

Viale Regina Margherita, tel. 904436

FARMACIA:

Ambulatorio Comunale, Viale Regina Margherita, tel. 99367

Farmacia Comunale, Piazza Vittorio Emanuele 18, tel. 99037

POSTA:

Viale Lloyd, tel. 99317

POSTO TELEFONICO PUBBLICO:

Viale Principe Amedeo 5, tel. 99021

CINEMA:

Cinemare, tel. 99027

MERCATO:

Martedì

AZIENDE AGRITURISTICHE:

Doriano Bernotti, loc. Lo Schioppo, tel. 99255

Lido Catta, Via XX Settembre 31, tel. 99016

M. Grazia Mazzei Paolini, loc. Lo Schioppo, tel. 99038

Emilio Paolini, loc. La Tezia, tel. 99330

Giancarlo Segnini, loc. Lo Schioppo, tel. 904288

AGENZIE DI VIAGGIO:

Brauntour, Via Mentana 2, tel. 996873, fax 996824

Brignetti, Via Scali Mazzini 13, 904081, fax 904224

NOLEGGIO CICLI E MOTOCICLI:

TWN, Via Dussol 45, tel. 997027

Mazzei, Via XX Settembre, tel. 99447



UN TUFFO NEL BLU

29

ACQUA AZZURRA, ACQUA CHIARA

Calette incantate e fondali trasparenti per un bagno meraviglioso e un tuffo nella natura

37

UN'ESTATE AL MARE, STILE BALNEARE

Dove trovare gli stabilimenti più vitaioli per non farsi mancare nulla



Acqua azzurra, acqua chiara

Calette incantate e fondali trasparenti per un bagno meraviglioso e un tuffo nella natura

1

Portoferraio

Ottone È una spiaggia lunga quasi 700 metri, tranquilla e poco ventosa, perché protetta dalla vegetazione. Ideale per una lunga nuotata, si può raggiungere in auto seguendo l'indicazione "mare" sul lato sinistro della provinciale per Bagnaia, a circa 9 km da Portoferraio. Occhio: nei mesi estivi c'è molta gente ed è difficile parcheggiare, ma se decidete di mettere le gambe in spalla e proseguire per **Ottonella** (la continuazione), che si può raggiungere solo a piedi, troverete un po' di tregua.

Schiopparello Altra lunga spiaggia tra il mare e i canneli, raggiungibile dalla provinciale per Bagnaia (all'altezza del ristorante "La Terrazza" scendete per la stradina sterrata). Il panorama vale veramente la pena: a sinistra le fortificazioni medicee di Portoferraio e a destra le colline coperte dalla macchia mediterranea. Passeggiando sulla riva si può raggiungere la deliziosa spiaggetta di **Magazzini**.

Padulella Vicinissima a Portoferraio, è sempre piuttosto affollata. Ma se si nuota verso Capo Bianco, la folla si dirada e il panorama è straordinario: il fondale di ciottoli bianchi rende l'acqua irresistibile e la stretta lingua di spiaggia è protetta da un bianco costone roccioso. Si raggiunge anche da una scaletta che scende dal piazzale del parcheggio, sulla strada che dalle Ghiaie va verso l'Enfolà.

Prunini Accesso acrobatico di 220 gradini per questa insenatura in cui il relax è garantito. Dalla provinciale per l'Enfola, all'altezza del ristorante "Malibù", basta seguire fiduciosi l'indicazione "mare", muniti di buone scarpe da ginnastica. Gli zoccoli lasciateli a casa.

Sansone Se nelle giornate più afose volete un po' di respiro, questa strettissima spiaggia di qualche decina di metri fa al caso vostro. L'esposizione a nord la rende temperata anche con il clima più torrido. In più, il panorama è uno dei più straordinari che potete trovare da Capo Enfola a Capo Vita. Per arrivarci, si deve percorrere il sentiero che parte poco prima del Viticcio sulla provinciale per l'Enfola, a circa 6 km da Portoferraio.

2 Rio Marina

Topinetti È una spiaggia poco conosciuta, dove la natura è ancora incontaminata. Il paesaggio, caratterizzato da piccoli vigneti che arrivano fino al mare, è piuttosto insolito. L'arenile ha un colore molto particolare, nero rossiccio, a causa di tutti i residui estrattivi mescolati alla sabbia. Per arrivarci si deve imboccare una deviazione a 5 km da Rio Marina in direzione Cavo e poi proseguire per Topinetti.

Cala Seregola Fino a qualche anno fa la compagnia mineraria non dava il permesso di accesso, ma oggi ci si può arrivare attraverso un sentiero che collega Rio Marina a Cavo. La cosa migliore da fare è chiedere indicazioni a un elbano doc, per evitare di sbagliare strada.

Cala del Telegrafo È una spiaggia scintillante a causa dei frammenti ferrosi che il sole fa brillare con uno strano effetto psichedelico. La vegetazione arriva praticamente fino al mare. Bella e incontaminata, si raggiunge dalla provinciale Cavo-Rio Marina a circa 2 km dal paese.

Lungomare di Cavo È una sottile striscia di sabbia che divide il verde rigoglioso – nel quale si mimetizzano alcune lussuose ville dei vip dell'isola – e il mare.

S. Bernardo Una spiaggia panoramica dalla quale si gode una bella vista su Capo Castello e sul profilo del promontorio di Piombino.

3 Rio nell'Elba

La Rivercina L'accesso non semplicissimo fa sì che questa spiaggia sia quasi sempre deserta, cosa non frequente in estate. Qui la terraferma si è ritagliata uno stretto lembo di ghiaia tra il mare e il costone roccioso sovrastante. C'è una perfetta esposizione al sole che riscalda la spiaggia per tutto il giorno fino al tramonto. Grandiosa quindi anche nei mesi meno caldi, si può anche raggiungere facilmente a nuoto dalla vicina Nisportino. Se disponete di un gomnone, poi, siete davvero a posto.

I Mangani È una spiaggia racchiusa da una piccola baia dall'acqua cristallina, che digrada in uno specchio di mare splendente nel quale si riflette la macchia mediterranea circostante. È quasi sempre deserta perché si raggiunge soltanto via mare da Nisporto e Nisportino.

Le Secche La vegetazione ha quasi invaso questa piccola spiaggia tra Bagnaia e Nisporto, facilmente raggiungibile in canoa o in barca. Fateci un salto.

Zupignano Una spiaggia tranquilla e solitaria a ridosso di Punta Falconaia, a nord di Bagnaia. L'accesso a piedi è complicato perché si deve attraversare una proprietà privata. Non vi prenderanno a fucilate come zio Paperone, ma la cosa migliore è andarci in barca.

Porto Azzurro

Mola Questa spiaggia di sabbia, che scende dolcemente verso il mare, si trova in un'insenatura naturalmente molto protetta dal vento. È l'ideale nelle giornate non proprio meravigliose, quando Eolo si arrabbia.

Barbarossa Una piccola baia di sabbia rossa protetta dal promontorio di Capo Bianco e da quello dello Stendardo, con una pittoresca vegetazione di agavi, datteri e fichi d'India. Di fronte, si può ammirare il verde intenso del bosco di Monte Calamita, che arriva quasi fino al mare. La spiaggia si raggiunge prendendo la deviazione per il mare 1 km dopo Porto Azzurro, sulla strada per Rio nell'Elba.

Reale Un meraviglioso bagno di sole? Questa è la spiaggia perfetta, grazie alla sua posizione esposta a sud. Per raggiungerla, basta seguire la deviazione per Capo d'Arco e Reale circa 2 km dopo Porto Azzurro. Tenendo la destra, dopo 1 km si arriva al mare.

Capoliveri

Lacona È una delle spiagge di sabbia più grandi dell'isola, famosa per il contrasto tra il verde della vegetazione e il turchese del mare. Tra le dune che si trovano alle spalle della spiaggia, è ancora possibile trovare – soprattutto nel mese di aprile – il giglio di mare, il fico degli Ottentotti con il suo grande fiore rosa e il papavero giallo della sabbia, piante rare e protette. Sulla punta occidentale c'è la spiaggia di **Laconella**.

Margidore È una spiaggia di sabbia e ciottoli levigati, molto tranquilla, perfetta per chi ama il silenzio e le buone letture. Vi si arriva soltanto da un'estremità, voltando a sinistra poco prima della penisola di Capo Stella. C'è anche un punto per l'alaggio con gru di imbarcazioni fino a 5 tonnellate.

Zuccale La vegetazione arriva quasi fino al mare in questo bellissimo tratto di costa dal quale si gode un fantastico panorama sulla costa sud-orientale dell'Elba. L'accesso è da una strada secondaria che parte dalla Maddonnina, poco prima di Capoliveri, e arriva – tramite le indicazioni – a uno spiazzo dove conviene lasciare l'auto per poi scendere a piedi.

Barabarca È una delle spiagge più belle dell'isola, proprio di fronte a Capo Stella, e si raggiunge facilmente seguendo le indicazioni, dopo aver lasciato la provinciale per Capoliveri, all'altezza della Maddonnina, a circa 2 km dal centro.

Morcone Una spiaggia di sabbia, facilmente accessibile da Capoliveri, dove rifugiarsi per sfuggire alla canicola estiva: la pineta del Monte Calamita, infatti, offre una frescura invidiabile al prezzo di una breve passeggiata.

Pareti Piccola spiaggia sabbiosa che si apre su un suggestivo panorama della parte meridionale dell'Elba. Nelle giornate particolarmente limpide, si può addirittura intravedere il profilo della Corsica. L'accesso è da Capoliveri.

Straccoligno È poco affollata anche in agosto, questa piccola insenatura di sabbia a grana grossa. Cercate l'indicazione davanti al Comune di Capoliveri.

6 Campo nell'Elba

Le Tombe Tranquillità, pace, relax e fondale visibilissimo per l'acqua trasparente in questa spiaggia dal nome sinistro, che invece è molto piacevole e semideserta. Fatta di rocce granitiche piatte, è ideale per stendersi al sole anche senza costume da bagno, è infatti uno dei ritrovi prediletti dai nudisti. Ci si arriva dalla provinciale, 2 km fuori Fetovaia, e poi si scendono circa 80 metri di dislivello in dieci minuti di cammino.

Fetovaia Bellissima, ma sovraffollata in estate, questa insenatura protetta da uno stretto promontorio che si allunga sul mare. Raccolta in una profonda baia e chiusa verso il mare da una lunga penisola di rocce basaltiche, è verdeggiante di ginestre, lecci e alti cespugli di macchia. I vecchi marinai dell'Elba raccontano che fino all'inizio degli anni Quaranta delfini e balene andavano a partorire a Fetovaia (il nome deriva infatti dagli organi riproduttori femminili) e, in quell'insenatura naturale, insegnavano ai piccoli a nuotare, come oggi avviene in bassa California. È una delle spiagge più affascinanti dell'isola per la posizione e per la bellezza del fondale ed è una meta obbligata per i nudisti, che in una parte di questa spiaggia hanno stabilito il loro paradisiaco quartier generale. Si raggiunge seguendo la segnalazione sulla provinciale. Lungo il tratto di strada tra Fetovaia e Seccheto, ci sono dei sentieri che scendono a mare, alle cosiddette **piscine**: incavi nella roccia granitica erosa dal moto delle onde. Gli amanti dell'abbronzatura troveranno qui il loro paradiso: le condizioni del sole, il riflesso e la ventilazione garantiscono infatti un'abbronzatura superba. Fate attenzione, però! Non rimanete mai a corto di creme protettive: il sole può giocare brutti scherzi!

Seccheto Piccola e non troppo frequentata, alterna la sabbia a una scogliera piuttosto piatta dove ci si può sdraiare. Si raggiunge a piedi dalla strada provinciale che attraversa la frazioncina.

7 Marciana

Sant'Andrea Una ripida discesa al mare porta a questa piccola, ma attrezzatissima spiaggia, dove si possono affittare ombrelloni e sdraio o affittare imbarcazioni. La spiaggetta di sabbia cambia poi verso il Capo Sant'Andrea e diventa una distesa di lastroni di granito, dove ci si può stendere a prendere il sole osservando i bellissimi giochi di luce creati dall'acqua che penetra negli interstizi.

Patresi Una spiaggia di ghiaia chiusa su entrambi i lati da costoni di roccia che le danno un aspetto molto particolare. Alle spalle, un tripudio di macchia mediterranea: ginepri, fichi degli Ottentotti, lentisco. Al centro della spiaggia c'è un grande scoglio che arriva fino al mare: sulla sua base sono scolpiti disegni simili a tentacoli, che potrebbero essere antichi. Il faro di punta Polveraia tiene d'occhio la spiaggia, alla quale si arriva lasciando la provinciale e seguendo l'indicazione per "Patresi Mare" su una stretta stradina di circa un paio di chilometri. C'è poi lo scoglio detto **Sedia di Napoleone**, dove la leggenda vuole che l'imperatore sedesse spesso a meditare malinconico alla vista della sua lontana Corsica.

8 **Marciana Marina**

Sprizze e Bagno Due spiaggette di ciottoli – situate tra Procchio e Marciana Marina, dove gli 8 km di costa esposti a nord offrono ospitalità a spiagge e calette fresche anche in piena estate – raggiungibili agevolmente da un sentiero che parte dalla provinciale. La zona è rocciosa e l'acqua molto trasparente, condizioni ideali per un bagno doc.

La Crocetta L'acqua è particolarmente cristallina in questa cala, che si raggiunge scendendo per una lunga gradinata scolpita nella roccia poco prima di Marciana Marina.

La Cala Mare azzurro e trasparente anche in questa piccola insenatura raggiungibile solo a piedi, con venti minuti di cammino. Potete lasciare l'auto alla fine della strada che parte dal lungomare di Marciana Marina, all'altezza della Torre Saracena. Ci vorrà un po' di fatica, è vero, ma sarete premiati da un bagno indimenticabile.



Un'estate al mare, stile balneare

Dove trovare gli stabilimenti più vitali
per non farsi mancare nulla

1 **Portoferraio**

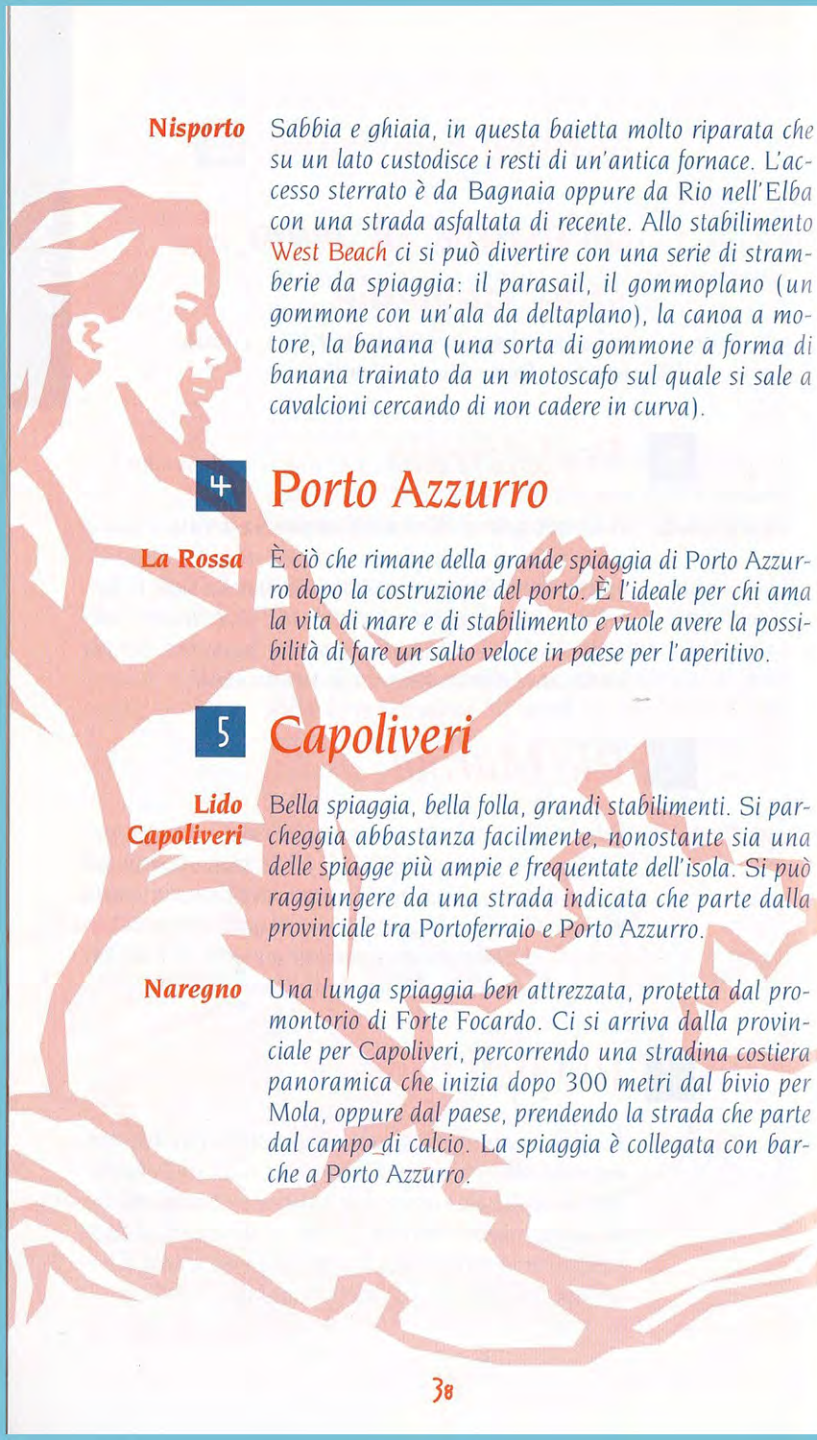
La Biodola Una spiaggia di 600 metri di sabbia dorata e fine a circa 8 km dal capoluogo, esposta ai venti di nord-ovest ma protetta da quelli provenienti da sud. È piena di alberghi, pensioni, ristoranti, stabilimenti balneari, e chi più ne ha più ne metta. Insomma, per chi vuole fare un bagno di folla, è il posto ideale.

2 **Rio Marina**

Capo Castello È la spiaggia più settentrionale dell'isola e si trova proprio sotto il capo omonimo. È facile raggiungerla dal centro di Cavo, seguendo il lungomare fino alla pineta di Capo Castello. A circa 500 metri dalla riva c'è l'**Iso-la dei Topi**, che si può raggiungere a nuoto, se si ha fiato a sufficienza. Tranquilli, non ci sono roditori!

3 **Rio nell'Elba**

Bagnaia È un'insenatura molto riparata, protetta dai due promontori che chiudono a levante la rada di Portoferraio. È facilmente accessibile e superattrezzata, affollata, accessoriata e munita perfino di un punto di assistenza per la nautica da diporto, con una scuola di vela e un noleggio di surf, barche e pedalò.



Nisporto Sabbia e ghiaia, in questa baietta molto riparata che su un lato custodisce i resti di un'antica fornace. L'accesso sterrato è da Bagnaia oppure da Rio nell'Elba con una strada asfaltata di recente. Allo stabilimento **West Beach** ci si può divertire con una serie di stamberie da spiaggia: il parasail, il gommoplano (un gommone con un'ala da deltaplano), la canoa a motore, la banana (una sorta di gommone a forma di banana trainato da un motoscafo sul quale si sale a cavalcioni cercando di non cadere in curva).

4 Porto Azzurro

La Rossa È ciò che rimane della grande spiaggia di Porto Azzurro dopo la costruzione del porto. È l'ideale per chi ama la vita di mare e di stabilimento e vuole avere la possibilità di fare un salto veloce in paese per l'aperitivo.

5 Capoliveri

Lido Capoliveri Bella spiaggia, bella folla, grandi stabilimenti. Si parcheggia abbastanza facilmente, nonostante sia una delle spiagge più ampie e frequentate dell'isola. Si può raggiungere da una strada indicata che parte dalla provinciale tra Portoferraio e Porto Azzurro.

Naregno Una lunga spiaggia ben attrezzata, protetta dal promontorio di Forte Focardo. Ci si arriva dalla provinciale per Capoliveri, percorrendo una stradina costiera panoramica che inizia dopo 300 metri dal bivio per Mola, oppure dal paese, prendendo la strada che parte dal campo di calcio. La spiaggia è collegata con barche a Porto Azzurro.

6 Campo nell'Elba

Cavoli Una delle spiagge più "in" dell'isola, con sabbia molto fine e acqua limpida e fresca. Molto riparata (la vegetazione fiorisce qui una quindicina di giorni prima che nel resto dell'Elba), è il posto più adatto per dedicarsi seriamente all'abbronzatura dall'inizio della primavera fino a novembre. In quindici minuti di pedalò si può fare un bagno nella suggestiva **Grotta Azzurra**. Nell'angolo più a ovest della spiaggia c'è una conca di granito nella quale il sole scalda l'acqua anche in inverno: in slang elbano è chiamata **bolle caldaie**. Vale la pena di una visita nelle giornate più fresche.

Marina di Campo È l'arenile sabbioso più esteso dell'isola (quasi 1,5 km). Nella parte più orientale c'è una pineta creata nel dopoguerra, dove si può schiacciare tranquillamente un pisolino nel primo pomeriggio. L'accesso alla spiaggia è facilissimo e gli stabilimenti molto ben attrezzati.

7 Marciana

Procchio Il golfo è incantevole e, non a caso, i personaggi del jet set internazionale scendono in questa spiaggia di sabbia, già nota al tempo degli Etruschi, che qui scaricavano il minerale proveniente dalle miniere di Rio nell'Elba per fonderlo e poi trasportare il ferro a Populonia, dove veniva forgiato. Anche Paolina Bonaparte era una frequentatrice di questa spiaggia: lo **Scoglio della Paolina**, un isolotto roccioso coperto di vegetazione poco oltre Procchio, era la sua meta balneare preferita, anche perché poteva prendere il sole nuda, al riparo dall'indiscrezione dei guardoni. C'è ancora una colonna etrusca, sul lato estremo della spiaggia. Alle sue spalle, un esercito di tamerici che a maggio si riempiono di fiori rossi. Il modo più chic di scendere in spiaggia è lasciare la barca alla fonda e arrivare a terra con il tender per il tè delle cinque, come usavano fa-

re i velisti inglesi, scopritori e grandi estimatori dell'Elba. Anche i reali d'Inghilterra hanno spesso frequentato le acque dell'isola. La spiaggia è molto estesa e attrezzatissima di servizi vari e stabilimenti balneari. Il più famoso: quello dell'**Hotel del Golfo**, che in estate organizza concerti di cantanti celebri. Sul soffitto del ristorante c'è un affresco del '59 di Lucio Fontana intitolato "Sviolinata marina". Questo descrive a meraviglia il clima del posto.

Spartaia Un'insenatura naturale alla fine della quale c'è una spiaggia di sabbia fine, molto ben servita di stabilimenti balneari. Alle spalle, immerse nel verde, numerose ville costruite negli anni '60 da vip di varia estrazione. La spiaggia si raggiunge lasciando la provinciale Procchio-Marciana 500 metri dopo Procchio e scendendo al mare seguendo le indicazioni del sentiero pedonale.

8 **Marciana Marina**

La Fenicia e La Fenicetta Proprio in fondo al molo foraneo, alle spalle del porticciolo. C'è proprio tutto in questo tratto di costa: scogli comodi per sdraiarsi a prendere il sole indisturbati e una spiaggia di ciottoli levigati dal mare per chi ama stare "a mollo", con i piedi accarezzati dalle onde. La cittadina è a pochi passi, quindi gli stabilimenti balneari e i bar più in voga si trovano proprio su questa spiaggia.



LA CARICA DEI 100 CUOCHI

43

UNA ROTONDA SUL MARE

I ristoranti che, oltre alla buona cucina, offrono uno straordinario panorama sul mare

49

SAPORI DI FAMIGLIA

La cucina genuina e casalinga in paese, in borgo o nel verde della campagna

53

UN CHILO DI SCAMPI, PLEASE!

Dove comprare il pesce fresco per preparare in casa deliziosi manicaretti



Una rotonda sul mare

I ristoranti che, oltre alla buona cucina, offrono uno straordinario panorama sul mare

1

Portoferraio

Lo Schioppo È incastonato in mezzo al verde della collina con una bellissima vista sul mare, questo ristorante – dove potrete fare una sana scorpacciata di pesce – deve la sua fama agli spaghetti allo Schioppo, saltati con i frutti di mare e mantecati con panna e pomodoro, e a tutte le specialità elbane a base di pesce. La frutta e la verdura sono di produzione propria, quindi... andate tranquilli con pinzimoni e macedonie. È in località Lo Schioppo (tel. 99038).

Da Giacomino L'Elba più selvaggia con i suoi fiammeggianti tramonti si può ammirare dalla terrazza a ponente di questa piccola trattoria a conduzione familiare. Da non perdere: gli antipasti di polpo, il dentice cotto nel forno a legna e disteso su un letto di patate, cipolline e pomodori, le grigliate miste. È in località Viticcio (tel. 915381).

I Due Pini Terrazza sul mare sullo splendido panorama di Scaglieri. Un posto semplice, ma il pesce è buono. Da sperimentare l'accoppiamento di gnocchi al nero di seppia e pesce al cartoccio. Tel. 969903.

Da Luciano Stesso panorama di cui sopra in un ambiente più raffinato. Tel. 969952.

2 Rio Marina

Alla Scogliera Ottima cucina sorrentino-partenopea su una terrazza panoramica che, di giorno, gode dell'ombra dei pini. Un menù ideale? Zuppa di crostacei con pomodorini Pachino e pesce all'acqua pazza. È a Cavo (tel. 949638).

3 Rio nell'Elba

La Battigia È un simpatico ristorante sulla spiaggia di Nisportino. Cucinano ottime specialità a base di pesce, come ravioli di scampi alla crema di tartufo. Tel. 961034.

4 Porto Azzurro

Il Delfino Verde Un ristorante che, come i due che seguono, è costruito su palafitte e dà sul mare aperto. È famoso per i suoi piatti di cucina marinara: cacciucco, spaghetti all'aragosta, risotto alla marinara. Tel. 95197.

La Caravella Ottime specialità di pesce con vista sul mare a tutto campo. Tel. 95066.

La Lanterna Magica È il ristorante della famiglia Arrighi, che di cucina di pesce se ne intende. Non perdetevi la minestra di groppa di acciughe, fatta soltanto con il dorso dei piccoli pesci, la zuppa di grongo con crostini, le grigliate di pesce condite con l'olio spremuto a freddo e, come dessert, le scoppiolette con l'uvata, barchette di pasta frolla con marmellata di mosto d'uva. Se avete figli è il posto ideale perché hanno un divertente menù per bambini con tanto di sorpresa. Ai grandi invece servono il vino bianco e rosso della loro tenuta. Il locale resta aperto fino alle ore piccole, e quando la cucina chiude vengono serviti gustosi panini. Si trova a Lungomare Vitaliani 5 (tel. 958394).

5 Capoliveri

Puccini Ottima cucina per chi vuole mangiare all'aperto. Hanno dei gustosi piatti speciali: il giovedì servono il vero cacciucco alla livornese, il venerdì gli spaghetti all'astice e la domenica l'autentica paella sivigliana fatta a regola d'arte, dato che il loro cuoco ha lavorato in Spagna. In località Lacona (tel. 964047).

Porto Franco Una cucina squisita servita su una bellissima terrazza, dalla quale si vede lo scoglio della Corbella, residenza di una colonia di cormorani e luogo molto pescoso. In Via Arnaldo da Brescia (tel. 935318).

6 Campo nell'Elba

La Lucciola Proprio sul lungomare della spiaggia di Marina di Campo, questo ristorante propone ottimi piatti a base di pesce azzurro: spaghetti alle acciughe, sardine, totani farciti e, come dessert d'obbligo, la famosa ciambella elbana. A pranzo, fresche insalate di mare e buffet freddo. È in Viale degli Eroi 2 (tel. 976395).

Il Bologna Spaghetti alla granseola e zuppa di cozze sono le deliziose specialità di questo ristorante molto frequentato dagli stessi elbani. È in Via Firenze 27 (tel. 976105).

La Cava Un panorama straordinario sul golfo di Marina di Campo si gode dalla terrazza di questo ristorante che cucina ottima cacciagione: cinghiale in salmì, bistecchine di cervo e, su ordinazione, anatra ripiena e fagiano arrosto. Assaggiate anche i rigatoni alla Cava, con sugo di pomodoro ed erbe aromatiche. Si trova in località S. Ilario (tel. 983379).

7 Marciana

Il Bellavista In Piazza Umberto I, affaccia su un meraviglioso panorama e vi farà gustare una cucina toscana un po' rivisitata. Attenzione: solo su ordinazione fanno lo stoccafisso alla livornese cucinato secondo una ricetta personalizzata con capperi e funghi. Non lasciatevelo scappare. I proprietari sono ossi duri: non hanno telefono e non accettano prenotazioni.

Osteria del Noce È di fronte alla fortezza, nel centro storico medioevale di Marciana, ed è specializzata in piatti liguri e marcianesi: minestrone con il pesto e calamari ripieni, i piatti più gustosi. Fanno in casa anche il pane e la focaccia genovese. Il panorama dalla terrazza rustica è straordinario, visto che l'osteria si trova sul punto più alto del paese. Nelle giornate limpide la visuale spazia dall'Enfola a Marciana Marina e, con un po' di fortuna, fino a Cecina. È in Via della Madonna 19 (tel. 901284).

Publius Ristorante famosissimo, affacciato sul golfo di Poggio, dove cucinano piatti tradizionali elbani di pesce, ma soprattutto di carne. Tra gli antipasti, potete assaggiare la mousse di formaggio alle erbe aromatiche o il pescespada affumicato, e continuare con i tortelli di aragosta al pomodorino fresco o le pappardelle al cinghiale, per continuare con un agnellino alle erbe aromatiche o un filetto di orata al cartoccio con verdure di stagione. Concludete senz'altro con una fetta di torta al cioccolato con arance. È a Poggio (tel. 99208).

Da Renzo Buona cucina a base di pesce in questo ristorante di Procchio in cui il proprietario si vanta di gestire l'unico locale mai frequentato da Napoleone. Sarà vero? Tel. 907505.

L'Ogliera Meraviglioso panorama sulla Corsica, da questo ristorante in cui si mangia pesce fresco di giornata a buon mercato. Non dimenticate di assaggiare gli spaghetti all'Ogliera, una gustosa variante della "pescatora" di frutti di mare. È sulla Via provinciale, in località Pomonte-Marciana (tel. 906012).

Da Pietro a Monte Capanne Si affaccia sul golfo di Marciana Marina da un bel giardino, questo ristorante che prepara bavette con uova di riccio, spaghetti al finocchietto selvatico, tagliolini ai funghi porcini, zuppa di cavolo nero e fagioli, cinghiale al ginepro, parago ai profumi mediterranei, crêpes flambé e di zabaione al marsala. È a Poggio Terme (tel. 99083).

8 Marciana Marina

Rendez-vous Da più di vent'anni la famiglia Landi gestisce questo piccolo ristorante nell'antico quartiere del Cotone, affacciato a strapiombo sul mare. Da assaggiare assolutamente la patata di Marcello, un tubero di almeno tre centimetri farcito con un ripieno di seppie, calamari, e gamberetti. Ottima anche la zuppa Rendez-Vous con crostacei e molluschi, e il pesce al carbone di legna. Attenzione, meglio prenotare. È in Piazza della Vittoria 1 (tel. 99251 e 99298).

Capo Nord Cucina classica e raffinata in questo ristorante sul porto – proprio accanto alla Torre Saracena – dove si mangia ottimo pesce: gnocchetti mantecati ai frutti di mare con verdure di stagione, ravioli di stoccafisso con patate, olive e pinoli, filetto di pesce intramagliato, con glassa di frutti di mare in crosta. È in località La Fenicia (tel. 996983).

Sapori di famiglia

La cucina genuina e casalinga in paese, in borgo o nel verde della campagna

1 Portoferraio

La Carretta Un ristorante completamente circondato dal verde e aperto fino a molto tardi, dove si possono gustare i piatti tipici della buona cucina casalinga elbana. In località Magazzini (tel. 933223).

Olga Semplicemente un'istituzione, anche tra gli autoctoni. Almeno lo era. Ora la signora Olga ha deciso di mollare il ristorante e c'è solo da sperare che ne sopravviva la tradizione. In Via dell'Amore (tel. 917446).

Pane e pomodoro Ideale per uno spuntino e per le tipiche "schiacciate". Strepitose le "dite" di pane farcite di salsiccia e gorgonzola. Non troppo romantico, ma golosissimo. In Via Veneto (tel. 917121).

Il Castagnaccio Se volete assaggiare l'omonimo dolce a base di farina di castagne e rosmarino, questo è il posto giusto. In Via del Mercato Vecchio (tel. 915845).

2 Rio Marina

Canocchia È uno dei locali più conosciuti dell'isola. Quando avrete assaggiato la zuppa di molluschi, il riso con fagioli e finocchi selvatici, il cuscù di carne o di pesce e altre prelibate specialità riomaresi, preparate per ricordare le diverse invasioni subite da questa gente, saprete perché. È in Via Palestro (tel. 962432).

Il Grigolo Ambiente accogliente e familiare, fa ottima cucina di mare. Ordinate senz'altro le bavette alla Grigolo con musciame di tonno, vongole veraci e carciofi. D'estate è esilarante vedere i poveri camerieri che devono attraversare la strada cercando di non essere investiti dalle auto per portare i piatti nella sala, che si trova dall'altra parte della strada rispetto alla cucina, caso forse unico al mondo nella storia della ristorazione. È in Piazza Vittorio Emanuele (tel. 962114).

4 Porto Azzurro

Floriano Uno dei migliori ristoranti dei dintorni. Il segreto è quello di farsi consigliare il menù proprio da Floriano che, a seconda dell'estro del momento, vi farà gustare una delle sue più prelibate specialità: come le linguine ai ricci di mare e scampi, la sfoglia di pasta fresca alla pescatora, il pesce cappone al forno alla corsa con verdure. È in Via Ricasoli (tel. 95092).

Trattoria Quattro Gatti Deve il suo nome al locale molto piccolo (è straconsigliato prenotare), dove però si possono assaggiare piatti di pesce particolarmente raffinati e originali, come il polpo con patate e il pesce cappone all'isolana, in umido con olive nere e prezzemolo. È in Piazza del Mercato (tel. 95240).

Bella m'Briana Siete stufi della cucina toscana? Concedetevi una pausa in questo ottimo ristorante napoletano, dove potrete scegliere se mangiare all'interno o in una graziosa piazzetta fiorita. Le specialità più prelibate? Zuppa di cozze con fagioli, seppie in umido con funghi porcini, salmone fresco marinato, torta caprese con mandorle e cioccolato e, naturalmente, pastiera di grano. È in Via Vitaliani 32 (tel. 920018).

5 Capoliveri

La Cantina Ottimi piatti di cucina casalinga, in cui il pesce, nonostante il mare sia relativamente lontano, è il protagonista assoluto. Su ordinazione (un consiglio? Ordinate lo), fanno l'autentico cacciucco, la zuppa di pesce tipica della cucina elbana, e poi caserecci alle acciughe, tagliolini asparagi e salmone, acciughe ripiene, gamberoni in salsa piccante. È in Via G. Galilei (tel. 968606).

Summertime and the living is easy Il proprietario Maurizio propone, in un ambiente rustico e accogliente con tavoli all'aperto sulla passeggiata di Via Roma, piatti dell'antica cucina povera: sarde e acciughe fritte e ripiene, pasta fagioli e cozze, polpo e patate, ravioli di pesce fatti in casa, grigliate di pesce azzurro e di verdure, e cacciucco. Tel. 935180.

6 Campo nell'Elba

Il Cacciucco È in una tipica piazzetta del centro storico, questo locale fresco e rilassante dove potrete gustare tortelloni ripieni, linguine con lo scorfano, risotto al nero di seppia e alla marinara, seppioline, acciughe e, ovviamente, il cacciucco, specialità della casa. È in Piazza Cavour 6 a Marina di Campo (tel. 976489).

Osteria del Chirlo Grigio Una stalla restaurata con gusto e pochi tavoli bastano per creare un'atmosfera piacevole e familiare in cui gustare antichi sapori della tradizione gastronomica toscana di terra e di mare. È in Piazza S. Giovanni XXIII, in località La Pila-Marina di Campo (tel. 977514).

7 Marciana

Da Luigi Che cosa sognare di meglio di un fresco giardino situato su un colle che domina il golfo di Marciana Marina? Piatti di cucina casalinga toscana a base di cacciagione, grigliate di tutti i tipi, antipasti succulenti e pasta fresca fatta in casa in questa trattoria di Poggio, in località Lavacchio (tel. 99413).

Il Boschetto Carne e cacciagione. Che altro si può sognare in una giornata elbana di pioggia? Ancora a Poggio (tel. 99015).

8 Marciana Marina

La Teresina In Piazza della Vittoria, questo ristorante storico è il primo aperto a Marciana Marina più di cento anni fa dai nonni di Teresina, che ha passato cinquanta dei suoi settant'anni ai fornelli. Strepitoso il risotto ai tonani con ripieno di granseola e tutti i piatti a base di pesce azzurro. Tel. 99049.

La Vecchia Marina Assolutamente da provare gli irresistibili sformati di pesce e verdure, e la pasta fatta in casa. Il locale è divertente, tutto arredato in stile vecchia Toscana. È in Piazza della Chiesa (tel. 99405).

Un chilo di scampi, please!

Dove comprare il pesce fresco per preparare in casa deliziosi manicaretti

1 Portoferraio

Mercato Le Galeazze Tutte le mattine potete trovare il pesce freschissimo portato dalle paranze locali e anche i genuini prodotti ortofrutticoli della campagna elbana. Il mercato ha una tradizione piuttosto antica: nacque nel 1600 come arsenale della flotta granducale medicea per la manutenzione e il riparo delle navi, come si vede dallo sviluppo in altezza dell'edificio che sfoggia imponenti archi a sesto acuto.

2 Rio Marina

Alga Marina C'è una pescheria chiamata "Alga Marina" nella zona del mercato, dove Dino soddisferà tutti i vostri desideri di pesce e vi consiglierà le ricette più indicate.

3 Rio nell'Elba

Purtroppo a Rio nell'Elba non c'è un mercato del pesce e neanche una pescheria! Niente paura! Basterà fare un salto a Portoferraio o a Porto Azzurro per tornare a casa carichi di prelibatezze marine. Anche i ristoratori di Rio nell'Elba fanno così!

4 Porto Azzurro

Da Rocco I pescatori, dopo aver fatto buona pesca, vendono la loro prelibata mercanzia direttamente al porto. Aspettateli sulla banchina tra le 10 e le 11 del mattino e non lasciateveli scappare! Se fate tardi, potete acquistare il pesce nella pescheria "Da Rocco", sul molo.

5 Capoliveri

Antonietta Il vero saporitissimo pesce elbano, lo trovate alla pescheria "Antonietta", in via Verdi 45 (tel. 968820). Fatevi consigliare da lei le ricette più sfiziose e i giusti tempi di cottura.

6 Campo nell'Elba

Serena Ottimo pesce (freschissimo, naturalmente) nella pescheria "Serena", in fondo al porto dietro al bar "La Ruota". Non dimenticate però che la sera tornano dal mare le barche dei pescatori: non sarà facile convincerli a vendervi il pesce al minuto, ma se ci riuscirete, vi sembrerà di assaggiare il mare!

7 Marciana

Delfino 2 Se proprio non volete muovervi da Marciana, potete andare alla pescheria "Delfino", in via S. Croce, succursale di una grande pescheria di Marciana Marina.

8 Marciana Marina

Delfino La celeberrima pescheria "Delfino", in via Mentana 3, vi fornirà tutte le specialità ittiche di cui avete bisogno. Ma se andate il mattino presto al molo, i pescatori vi venderanno il pesce che hanno pescato durante la notte.



LA NOTTE È PICCOLA PER NOI, TROPPO PICCOLINA...

57 I RAGAZZI DEL BARETTO

Un aperitivo, un drink o un gelato per seguire lo stuscio e preparare la serata

61 BEVI CHE TI PASSA

Enoteche dove assaggiare le grappe elbane e birrerie per una bella sbronza

65 BALLI DA SBALLO

Discoteche, night clubs, balere dove sfiancarsi fino a notte inoltrata

I ragazzi del baretto

Un aperitivo, un drink o un gelato per seguire lo stuscio e preparare la serata

1 Portoferraio

Caffè Roma In questo piano bar a Calata Mazzini una sosta è d'obbligo per gli over-30: un tranquillo aperitivo, addolcito dalle note del pianoforte, prima di decidere dove andare a cena e soprattutto dove andrà a parare la serata.

Angolo Bar Ottima Tequila bum-bum servita su un apposito bancone, sistemato tra i tavolini all'aperto. D'estate l'atmosfera è caldissima: tanta gente e piano bar per questo "osservatorio" su Piazza della Repubblica.

2 Rio Marina

Fam Nur Inin È indispensabile sapere che il nome di questo locale in assiro-babilonese vuol dire "Luce dei miei occhi". Con un nome così non può che essere uno dei luoghi più frequentati dalla gioventù più moderna dell'isola. È in Via Michelangelo, a Cavo.

Bar Paradiso Molto gettonato in estate, anche perché fa musica dal vivo.

3 Rio nell'Elba

Cipolla È il bar più centrale del paese, in Piazza del Popolo. In estate, come per magia, diventa anche un ristorante con terrazza panoramica. Da frequentare per "entrare nel giro".

Kikuti È il ritrovo ufficiale dei surfisti che, sorseggiando un drink, si raccontano le prodezze acquatiche della giornata. Si trova a Bagnaià.

4 Porto Azzurro

Il Corinto, Il Casella e Il Roma Sono i tre frequentatissimi e centralissimi bar in Piazza Matteotti, dove i giovani si incontrano per prendere l'aperitivo e fare due chiacchiere, prima di affrontare le fatiche e le sorprese insondabili della notte.

Il Mondo d'Oro Frullati di ogni tipo e tè dai gusti più stravaganti in questo bar in Via Cesare Battisti.

L'Arco Antico Un locale "storico", dove si possono sorseggiare long drinks superbi. È in Via dell'Arcom.

5 Capoliveri

Sugar Reef Un bar nella vitaiola Piazza Matteotti, ritrovo per eccellenza degli appassionati di jazz, che quasi tutte le sere possono ascoltare musica dal vivo, seduti in una fantastica terrazza panoramica.

6 Campo nell'Elba

Bistrot Un bar elegante, dove si può sorseggiare un aperitivo e farsi prendere dal fascino dei bei tempi andati. Alle pareti, infatti, sono appese vecchie fotografie di come era Marina di Campo ai tempi dei tempi.

Bar del tennis Un piccolo bar che d'estate è il fulcro della "vita" del luogo: sullo spiazzo di fronte, ogni sera dopo cena, si radunano centinaia di giovani che bevono, chiacchierano e, con un po' di fortuna, fanno piani per la notte. Si trova in località La Serra, sulla strada verso Portoferraio.

Bar da Giannino Buona musica live sulla terrazza di questo bar in collina, dal quale si gode un magnifico panorama. È in località La Pila.

Duro Bar Ottimo il gelato, in questa gelateria storica della famiglia Paolini. Roberto fa ancora la crema con latte, uova e zucchero, usando i procedimenti artigianali e le macchine con le quali cominciarono i suoi nonni. Il suo gelato, infatti, ha un gusto indescrivibile. È in via Guglielmo Marconi 59 (tel. 976058).

Frappy La gelateria più trendy della zona. È in via Roma (tel. 977814).

7 Marciana

Pippo È a Procchio e per anni è stato il re incontrastato del gelato su tutta l'isola. Ma adesso è guerra per il primato con "Cocco sì, Cocco no".

Cocco sì, Cocco no Ha una terrazza immersa nel verde e rimane aperto fino a tardi. Fate voi il confronto-gelato con "Pippo" e scegliete la gelateria che vi sembra migliore. Oppure accontentate tutti e due: fate un giorno per ciascuno. È in Via del Mare.

8 Marciana Marina

Yatching Bar La meta preferita dai più giovani per un aperitivo – ora ideale, le sette – degno di aprire la migliore delle serate. Si trova in Viale Regina Margherita 68.

Slocum Bar Sempre in Viale Regina Margherita, è il locale preferito dagli over-thirties. Musica dal vivo un giorno alla settimana, ok per chi vuole passare una serata in pace ascoltando buona musica. Per scatenarsi, in realtà, bisogna avventurarsi alla volta dell'isola: Marciana Marina, detta "la costa d'oro", è un luogo "very quiet" che nasconde tra la macchia le ville di molti vip che non amano la confusione. Per lo sbalzo dunque bisogna andare altrove.

L'Onda Per una buona crêpe estate e inverno. Quando fa caldo i proprietari allestiscono una pedana sul mare.

Bar Palmo e Boccio In Piazza Vittorio Emanuele, questo bar è una garanzia perché, a dispetto di tutte le stagioni e di tutti i climi, lascia sfrontatamente all'aperto i tavolini di acciaio inossidabile tutto l'anno. Molto accogliente anche in inverno, prepara ottimi aperitivi.

Bevi che ti passa

Enoteche dove assaggiare le grappe elbane e birrerie per una bella sbronza

1 Portoferraio

Alberone Il villaggio della notte. Se la serata è scatenata e avete voglia di mescolarvi a una bella folla abbronzata, questo è il luogo (in località Le Foci, sulla strada per Procchio, a 200 metri dal bivio per Porto Azzurro). È una vecchia stalla ristrutturata e trasformata in un paradiso per nottambuli. C'è l'Inferno con musica dal vivo, ingresso libero e, perché no?, anche il karaoke, che dopo aver strabevuto è una delle cose più esilaranti che si possano concepire; c'è l'Osteria con le sue schiaccine cotte rigorosamente nel forno a legna, i suoi vini genuini e i deliziosi prodotti della campagna toscana; c'è il Saloon con i suoi divertenti giochi di società (niente di più facile per socializzare, appunto. Garantito anche per i più timidi) e la sua selezione di birre alla spina; c'è la Piazzetta, dove tra palme e ulivi si può fare una passeggiata romantica; c'è il Mercatino, dove quelli che in vacanza devono comprare souvenirs a tutti i costi potranno trovare orci, anfore e curiosità toscane. Dopo mezzanotte tonnellate di crêpes.

Joe's Garage Bella gioventù in questo piccolo e straffollato locale in pieno centro storico dove, dalle 20 fino a tardissimo, potrete gustare un'ottima selezione di birre estere.

Enotecart Degustazione di vini toscani e campani accompagnati da deliziosi spuntini. Cosa fondamentale da sapere: il locale è aperto fino alle 5 del mattino. In Via dell'Amore 18.

2 Rio Marina

Blu Marly È un'enoteca veramente pittoresca, dove i vecchi dell'isola si riuniscono per rievocare e raccontare agli avventori storie avventurose e incredibili leggende di mare. L'atmosfera è simpatica e invita a bere e bere e bere. Attenzione, dunque, se volete uscire sulle vostre gambe. È in Via Appiani.

5 Capoliveri

Fandango Troverete l'atmosfera tipica delle vinerie elbane in questo locale, che durante il week-end ospita gruppi di musica jazz e blues. E potrete assaggiare, consigliati dal proprietario Beppe Stuart, una gamma incredibile di vini, grappe, cocktails, long drinks, accompagnati da piatti tipici della gastronomia senese. È in Via Cardenti 1 (tel. 968329), fateci un salto.

Dream Pub Insalatissime, hot-dogs, hamburgers, e sfizi di vario genere nel locale rustico e accogliente di Anna e Luca. Saranno proprio loro a svelarvi i segreti e le caratteristiche delle varie birre alla spina che offrono agli avventori. Maxi schermo, giochi di intrattenimento, musica, cabaret, chiacchiere e altro fino alle 5.30 del mattino. È in Via Pietro Gori 22 (tel. 0338-6292786).

Peter Una birreria piccolissima dove si danno convegno i nottambuli incalliti, che restano ad aspettare l'alba seduti sugli scalini del vicololetto dietro Via Cavour, sorvegliando l'ennesima birra.

Bottigliera da Graziano Tutti i tipi di vini elbani. E non solo. È una bottigliera veramente degna di questo nome. Visitandola, scoprirete perché. È in Via Pietro Gori.

6 Campo nell'Elba

Il Tinello Finire la serata in questa vecchia cantina ristrutturata è un must. In estate il locale si allarga all'aperto con tanti tavolini disposti in una specie di capanna di paglia, detta "quincho". Per evitare di sbronzarsi irrimediabilmente, si può alternare l'alcool a gustosi panini. Amatissimo dagli elbani, oltre che dai turisti, rimane aperto fino a tardissima notte e fa anche musica dal vivo. È in località Casina 1 (tel. 976645).

Azienda Agricola Cecilia Volete degustare e acquistare (se vi convincono, è chiaro. Provare per credere) vini elbani e grappa? Non esitate a chiamare il 977322.

Elbavini Idem come sopra, se siete più vicini a Procchio (tel. 907264).

7 Marciana

Bar Monilli È il bar dove i veri tiratardi degustano vino e concludono con la grappa fino a ore inenarrabili. È in Via del Pretorio 26 bis, è l'ultimo bar a chiudere e mette a disposizione degli avventori un'infinità di giochi da tavolo, per evitare che si annoino aspettando l'alba.

Marcianello Sulla strada che da Marciana porta a Capo Sant'Andrea, si trova facilmente il vino locale sfuso fatto dai contadini. È tipico il suo sapore un po' acidulo e salato. Attenzione a non esagerare!

Bar La Porta Vini toscani e non solo, ampia selezione di birre, sfiziosi panini, trasgressive bruschette e fantasiose insalate in questo locale con terrazza panoramica vicino alla porta medioevale dei Lorena. L'ambiente e il commento musicale di sottofondo non sono affatto male! È in Piazza Umberto I (tel. 904253).

8 **Marciana Marina**

Enoteca Coltelli Un luogo molto invitante e accogliente per una sbronzata piacevole senza "vino triste". I tavoli sono ricavati da vecchie botti, si beve bene, spesso il locale organizza parties sfrenati e, in ogni caso, la musica è sempre altissima e i video musicali dell'emittente americana MTV sempre in onda. Chi volesse smorzare l'effetto alcolico, può mangiare croccanti bruschette e superimbottiti panini. È in Via Dussol.

Skipper Pub Per chi vuole bere bene e stare in un ambiente caldo e accogliente. Soprattutto in inverno. In Via Vodi.

Grappa dell'Elba Forse non tutti lo sanno, ma l'Elba produce ottima grappa. Quale migliore passatempo, nelle giornate piovose, di una degustazione? Sulla strada provinciale per Poggio (tel. 99532).

Cantine Mazzei Idem come sopra, ma per i vini elbani. In località Capo al Piano.

Balli da sballo

Discoteche, night clubs, balere dove sfiancarsi fino a notte inoltrata

1 **Portoferraio**

Club 64 Discoteca supertrendy (in località Capannone), raccoglie da tutta l'isola i giovani che vogliono scatenarsi al ritmo della musica underground. Nientemeno che due piste, una all'interno e una all'aperto. Tel. 969988.

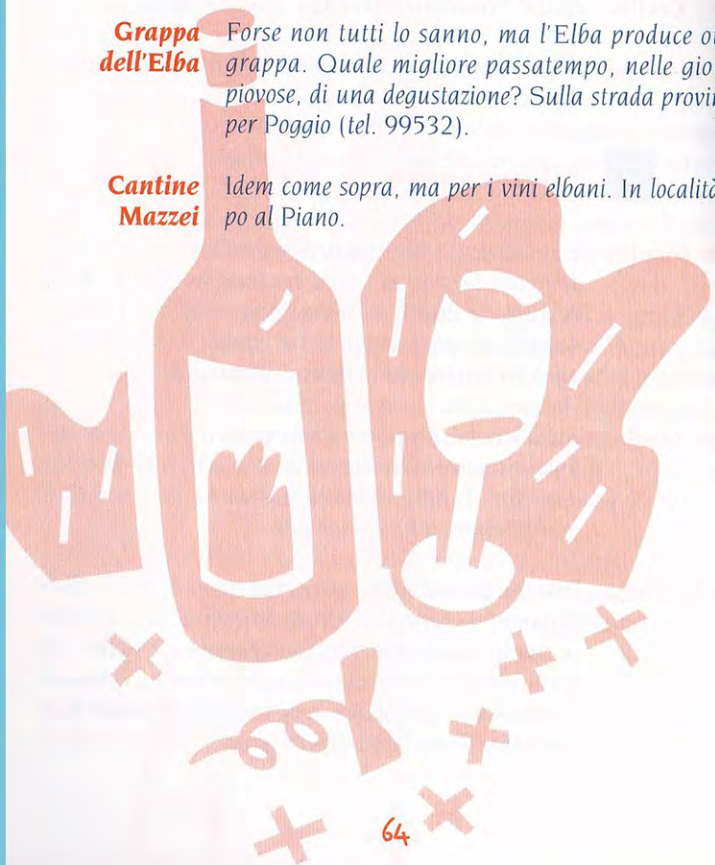
Dancing Grigolo Per chi preferisce il liscio, questa pista per il ballo popolare con musica dal vivo, situata sul mare in pieno centro storico, è quello che ci vuole. Apre tutti i fine settimana.

Norman's Club È una discoteca in località Capannone. L'estate organizzano divertenti kermesse con cantanti famosi che si esibiscono dal vivo. Tel. 969896.

Maramao È in località Bagnaia. Ricordate la canzoncina "Maramao, perché sei morto? Pane e vin non ti mancava, l'insalata era nell'orto e una casa avevi tu". Fatene tesoro, quando entrate qui dentro. Tel. 961150.

2 **Rio Marina**

Chetichella Rio Club Frequentatissimo club dove tutte le sere, dalle 22.30 in poi, si può ascoltare musica dal vivo. E non basta: dall'1 del mattino fino alle prime luci dell'alba, il locale si trasforma in un disco fun bar dove ci si può veramente scatenare. Si trova in località Fontanelle.



Blu Magic È il locale dove i giovanissimi vanno a ballare. Gli altri non si offendano! È proprio all'ingresso di Rio, in località Ortano. Tel. 943281.

4 Porto Azzurro

Morumbi Una discoteca molto sui generis, che ha un successo strepitoso. Durante la prima parte della serata è una churrasqueria, dove si mangia ottima carne arrostita e spiedini meravigliosi in pieno stile brasileiro. Dalle 22 fino a mezzanotte, l'attenzione viene attratta dallo spettacolo di danza brasiliana con statuarie ballerine di Rio de Janeiro e dintorni, che creano un'atmosfera allegra e godereccia, degna dei più movimentati carnevali. Del resto tra l'Elba e il Brasile c'è sempre stato un feeling: moltissimi isolani sono emigrati nel paradiso sudamericano in cerca di fortuna e belle donne. Infine, a notte inoltrata, il locale si sdoppia in due discoteche, una all'interno con musica techno e underground, l'altra all'aperto con i successi revival degli anni '70. È in località La Mola (tel. 920191).

Akbar È un night club dove tutte le sere dalle 22.30 fino a notte fonda può succedere di tutto, tra spettacoli, attrazioni, spogliarelli e altro. È sulla Provinciale Riese (tel. 958283).

5 Capoliveri

Decò Chi ha voglia di ballare non può non conoscere questa discoteca. È in località La Trappola. Attenzione a non fare la fine dei topini ballerini.

Mandel Techno, underground, progressiv e tutte le supernovità discografiche più trendy del momento. Tutte le sere potrete spaccarvi le orecchie in questa discoteca in località Morcone (tel. 968528).

Sugar Reef È un disco-bar con musica dal vivo dei migliori gruppi italiani e stranieri, in località La Trappola, sulla strada per Morcone. Ha una terrazza sospesa sul mare dalla quale si può ammirare un incantevole cielo stellato. È uno dei locali che vanno per la maggiore su tutta l'isola. Tel. 935000.

Ophir Ennesimo luogo di sballo, tra i più scatenati della dolce isola. È in località La Trappola (tel. 968009).

6 Campo nell'Elba

Marina 2000 È una grande discoteca "young style" in località Segagnana (tel. 977881).

Dancing Bahia È in località Cavoli, questo locale notturno dove si può ancora ballare "cheek to cheek". Vi dispiace forse?

Dancing Tamarea Se alle sfrenatezze della disco dance vi piace alternare qualche romantico "ballo del mattone", fermatevi qui. È in località Segagnana.

7 Marciana

Bastia's Bar È la perla (nel senso che è l'unico) dei locali notturni della costa occidentale, aperto fino alle 4 del mattino. Straordinariamente panoramico – se c'è buona visibilità si vede la Corsica – questo locale, nascosto in una casetta di pietra con una meravigliosa terrazza tra gli ulivi e una vista mozzafiato sul mare aperto, offre anche un servizio di paninoteca e birreria, che non è mai male dopo i balli. È in località Patresi, Colle d'Orano, sulla strada provinciale che da Marciana porta a Pomonte. Tel. 908383.

8 Marciana Marina

Capo Nord È in località spiaggia della Fenicia ed è il ritrovo più indiatolato della vita notturna del posto.

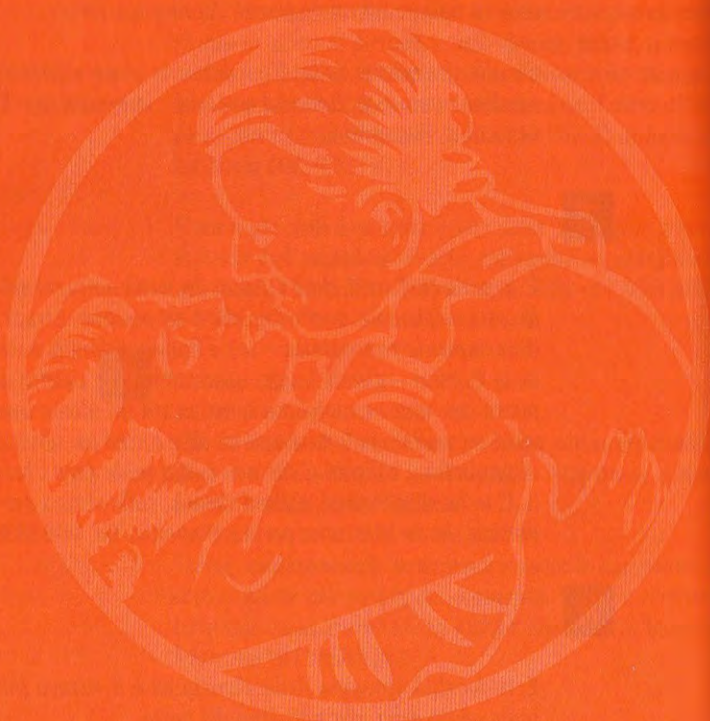
AMORI IN CORSO

69 VIENI, C'È UNA STRADA NEL BOSCO...

Le passeggiate della seduzione per stordire il partner con scenari meravigliosi e sferrare l'affondo finale

79 TINTARELLA DI LUNA

Le insenature più propizie per una romantica nuotata sotto le stelle



Vieni, c'è una strada nel bosco...

Le passeggiate della seduzione per stordire il partner con scenari meravigliosi e sferrare l'affondo finale

1 Portoferraio

Passeggiata napoleonica

Se volete stordire il partner con un panorama mozzafiato, salite su per i larghi scalini di Via Napoleone e, superata la seicentesca **Chiesa della Misericordia** che custodisce la maschera funebre di Napoleone (un po' lugubre, rimandate la visita a un altro momento), arrivate al **Forte Stella**, chiamato così per la sua forma a cinque punte. Tutto il paese sarà ai vostri piedi e potrete vedere tutto il golfo fino a Piombino.

Se la persona da sedurre si appassiona alla storia, lì dietro c'è la **Casa napoleonica dei Mulini**, residenza ufficiale di Napoleone, della sorella Paolina e della corte imperiale durante i dieci mesi di permanenza all'Isola d'Elba. Vi sono conservati parecchi cimeli, tra cui le chiavi di Portoferraio donate all'imperatore dal sindaco Traditi il giorno del suo arrivo in città; la bandiera con le tre api d'oro che Napoleone ideò per il nuovo stato dell'Elba; libri e riviste dell'epoca; il busto di Bonaparte eseguito dallo scultore François Rude. Tutti i mobili, pur non essendo quelli autentici, sono originali dell'epoca, rigorosamente stile Impero. Il cortile è ornato da uno splendido giardino con un belvedere che si affaccia sul mare. Comunque sia, se anche l'oggetto del desiderio se ne fregasse di Napoleone, non rimarrà insensibile di fronte al tramonto che si gode da questo luogo. Garantito! Tel. 915846.

Spiaggia del Grigolo

È così tranquilla che è il set ideale per una passeggiata romantica al tramonto. Si trova tra la **Torre della Linguella** e il **Forte Stella** e ci si arriva attraverso il passaggio, nientemeno, per Via dell'Amore (non dimenticate di farlo notare: «Ma guarda un po' come si chiama questa strada!»).

Passeggiata classica

Lasciate Portoferraio in direzione di Porto Azzurro e, quando la strada comincia a salire, percorretela fino in cima e troverete la **Villa romana delle Grotte di S. Giovanni**, costruita tra il I secolo a.C. e il I d.C. per la villeggiatura degli imperatori della famiglia Giulio-Claudia. Gente che se ne intendeva di piaceri e che poteva scegliere, a seconda dell'estro del momento, di soggiornare in una delle varie ville costruite sulle isole toscane, romane e napoletane. I muri che ancora si possono ammirare sono costruiti con la tecnica a "opus reticulatum", ottenuto accostando pietre del posto di diverso colore (serpentino e calcare), squadrate in piccoli parallelepipedi e disposte simmetricamente con la punta in basso. L'effetto finale è un bel disegno geometrico con le pietre a vista cementate dalla malta chiara. La zona padronale si sviluppava intorno a una piscina, la cui acqua veniva riscaldata da un tunnel centrale in muratura, attraversato da vapore o acqua bollente. Fu chiamata Villa delle Grotte perché la parte che si è conservata è costituita dai sotterranei dell'edificio, adibiti a magazzini. Il panorama dalla villa è fantastico: lo sguardo si allarga su tutto il golfo e il resto... alla vostra inventiva.

2 Rio Marina

Passeggiata al Mausoleo Tonietti

Percorrendo un sentiero che parte da Cavo, si arriva a questa affascinante e stravagante costruzione progettata per l'omonima famiglia dall'architetto Gino Copedè, autore di un particolarissimo quartiere di Roma. Strane suggestioni, scherzi del caldo, non si sa mai cosa può succedere in un luogo come questo...

3 Rio nell'Elba

Passeggiata del marinaio devoto

Lasciate il paesotto di Rio nell'Elba in direzione Nisporto e inerpicatevi per la tortuosa stradina asfaltata in salita. Dopo circa 800 metri troverete un piccolo spiazzo e dopo cinque minuti di cammino lungo un vialetto sterzato tenendo la destra, arriverete al **Santuario di S. Caterina d'Alessandria**, dove passò anche Napoleone a cavallo. La veste settecentesca di questo luogo nasconde un'origine cinquecentesca. All'interno del santuario sono conservati molti ex-voto di marinai scampati alle tempeste di mare. È un luogo veramente suggestivo, dove potrete sfoderare tutto il vostro armamentario di leggende marinaresche e corsare. A destra della chiesa, potrete visitare i ruderi di quella che forse fu l'abitazione di un eremita. Affascinante, no?

Passeggiata al castello misterioso

La prima parte della gita va effettuata in auto: lasciate Portoferraio per Rio nell'Elba e seguite la strada che sale ammirando un paio di favolosi scorci panoramici sul golfo di Portoferraio. Arriverete a uno slargo dove potrete parcheggiare la macchina vicino alle antiche casematte in cemento. Seconda parte della gita (la più interessante): seguite le indicazioni per il **Castello del Volterraio** (a 390 metri di altezza), che raggiungerete dopo appena una ventina di minuti di cammino. L'edificio, inespugnabile per secoli, resistette agli attacchi dei genovesi e più tardi dei pirati saraceni guidati da Barbarossa nel 1553. È molto suggestivo e la sua storia più di lui. Non si sa né chi né quando fu fatto costruire, né chi lo abbia abitato. La leggenda dice che una regina etrusca chiamata Ilva fosse la proprietaria di questa rocca fortificata, altre fonti lo fanno risalire all'epoca pisana (anno 1000). Dell'antica fortezza restano oggi le mura perimetrali con i loro torrioni e, all'interno, la torre, parte del cammin di ronda, la scala che portava al ponte levatoio, resti delle stanze. Inutile dire che la vostra fantasia potrà lanciarsi in una serie di romantiche e fantasiose interpretazioni della misteriosa leggenda.

4 Porto Azzurro

Passeggiata mistica

Percorrendo la strada per Rio nell'Elba per 1 km e svoltando a sinistra, si arriva dopo circa 45 minuti di cammino al **Santuario della Madonna del Monserrato**, fatto costruire nel 1606 dal governatore spagnolo della Piazzaforte di Longone, don José de Pons y Leon, su uno sperone alle pendici del Monte Castello, come ringraziamento per essere scampato a un naufragio. La chiesetta prende il nome dal monastero catalano di Monserrat, vicino a Barcellona, del quale – in formato ridotto – ricorda la foggia e la posizione. All'interno, c'è una Madonna nera, che è la copia di quella spagnola che viene festeggiata l'8 settembre. Al di là dell'interesse storico e artistico, quel che più colpisce è l'atmosfera incantata del luogo, immerso in un clima di serena spiritualità, ideale per una dichiarazione d'amore. Di lì si arriva a una stretta valle dalla tipica vegetazione mediterranea, avvolta anch'essa nel silenzio. Sul fondo valle si può ammirare il **pino gigante di Monserrato** (Pino pinea), inserito tra le piante monumentali d'Italia.

Passeggiata al laghetto di Terranera

Proseguendo sulla strada per Rio Marina, non lontano dal Santuario del Monserrato, c'è un bivio a destra che porta a questa profonda depressione nel terreno, alimentata da una sorgente di acqua dolce. Lo zolfo (un tempo qui c'era una miniera di pirite) colora l'acqua di un verde giallastro. Tecnica da usare: la seduzione apocalittica, inventando un terribile disastro ecologico e dicendo con convinzione: «Baciarmi adesso, o mai più».

5 Capoliveri

Capoliveri shock

Obbligatorio arrivare al tramonto: già a metà strada, salendo lungo un tortuoso viale alberato di pini e oleandri, che lascia dietro di sé la piana di Mola coltivata a vigneto, si vedono il Golfo Stella, infuocato dal sole, e il Monte Capanne, che somiglia a un grosso panettone roccioso fuoriuscito dalle acque nelle ere geologiche. La vegetazione del versante occidentale è bassa e rada, provata dalla bassa piovosità, dall'orientamento a sud-ovest e dall'esposizione al salmastro vento di libeccio. Il paesaggio del versante settentrionale è invece molto diverso, caratterizzato da ombrosi e lussureggianti castagneti. Arrivati in paese, il panorama sul golfo di Porto Azzurro è straordinario. Passeggiare a quest'ora del giorno, prima che cali la sera, significa vagare nell'atmosfera incantata del paesino, arroccato su un minuscolo colle di circa 170 metri sul livello del mare. Fatto di viuzze strette – i chiassi –, di scalinate, di voltoni in granito, di casette sbiadite. La piazzetta è una terrazza affacciata sui tetti antichi delle case, circondata da piccoli negozi, vasi di fiori, panchine.

Passeggiata Calamity Jane

La strada verso il **Monte Calamita**, che parte a sud del paese, è un susseguirsi di panorami straordinari: a nord, Colle Reciso e le montagne di Rio, a ovest, i golfi e i promontori della costa meridionale e, se il cielo è limpido, il profilo di Pianosa e della Corsica, l'Isola del Giglio e la massa dell'Argentario. Proseguendo per alcuni chilometri, si arriva al **villaggio Costa dei Gabbiani** (tel. 935122), un parco di oltre 450 ettari con 12 km di costa dove si può soggiornare in fattorie, ville o nell'albergo Villa Ripalte. La costa è molto selvaggia ed è abitata da una delle più grandi colonie d'Europa di gabbiani reali, che depongono circa 30.000 uova, che si schiudono tra marzo e aprile. Che cosa c'è di più commovente?

Passeggiata Innamorata

Una vera occasione per creare l'atmosfera giusta per l'amore. Quella dell'Innamorata è una festa che viene celebrata ogni anno il 14 luglio per commemorare la romantica storia di Maria, una giovane donna scomparsa tra i flutti per tentare di salvare il nobile Lorenzo, il suo amato, rapito dai pirati saraceni di Khayr al-Din, detto Barbarossa, nel 1534. Maria si gettò in mare dallo **Scoglio della Ciarpa**, per andare a liberare Lorenzo, e annegò. Ogni anno, durante la festa, una ragazza si tuffa da quello scoglio bianco per rievocare quel disperato gesto d'amore e centinaia di persone in costumi cinquecenteschi sfilano con le fiaccole accese. All'imbrunire, poi, un gruppo di figuranti sale dalla spiaggia dell'Innamorata fino a Capoliveri, dove un banditore legge un proclama in cui si chiamano i cittadini a raccolta per combattere i mori e salvare Lorenzo. Rullano i tamburi e la processione si rimette in marcia e ogni 500 metri il banditore rilegge il proclama. Arrivati alla spiaggia, altre cento persone vestite di bianco salgono su una barca e, alla luce delle fiaccole, i due cortei si rimettono in cammino verso la Ciarpa per assistere al commovente "tuffo d'amore". Irresistibile!



G Campo nell'Elba

Passeggiata a S. Ilario

È un placido paesino di montagna che vale una passeggiata tra vicoletti suggestivi, balconcini fioriti e scalinate di granito. Le auto non vi possono circolare e questo rende l'atmosfera molto suggestiva: se si è fortunati, dalle stradine circostanti si può sentire l'acqua che sgorga dalla fontana in piazza. L'ambiente è più marcatamente mediterraneo che negli altri paesini dell'Elba: gli intonaci delle case sono rigorosamente bianchi e la flora è più esotica con agavi, fichi d'india, bouganvillee. Dietro all'antica chiesa parrocchiale (sembra sia stata costruita dagli Appiani) c'è un piazzale panoramico dal quale si possono vedere i resti di antiche fortificazioni e delle mura di cinta diroccate, risalenti probabilmente all'epoca pisana (XII secolo). Questa passeggiata crea un clima di tale relax che è facile poi sferrare un affondo amoroso senza trovare fortificazioni e difese.

Passeggiata acquatica

Ricordate il bacio tra Orson Welles e l'allora consorte Rita Hayworth nel film "La signora di Shanghai"? E quello tra Joe Mantegna e Mia Farrow in "Alice" di Woody Allen? In entrambi i casi, galeotto fu l'acquario. Un appuntamento, una visita alle varie specie di pesci e, chissà perché, parte il bacio. Se volete tentare anche voi, c'è un bellissimo acquario con la fauna e la flora marina del Mar Tirreno e dell'Elba, aperto da marzo a novembre nell'**Hotel Marina 2** a Segagnana. 120.000 litri d'acqua, 34 vasche e circa 1.000 esemplari di 180 diverse specie di animali marini, tra pesci, molluschi, crostacei ed echinodermi. C'è anche una vasca abitata dai piraña, due da varipinti pesci tropicali e un'altra, di 8.000 litri, dagli squali. Tel. 977881.

Passeggiata dell'eremita Tra la **Torre Pisana** e la **Chiesa di S. Giovanni**, c'è una strada che attraversa il bosco di castagni e arriva all'**Eremo di S. Francesco**, del quale restano solo le mura perimetrali. La passeggiata è molto romantica e il luogo molto bello e isolato. Si racconta che ci visse un eremita, ma non si sa bene quando. Ma che importa, in fondo?

7 Marciana

Passeggiata medioevale Marciana ha mantenuto intatta l'impostazione e l'atmosfera del borgo medioevale ed è piacevolissimo passeggiare nelle stradine lastricate di preziosa pietra elbana e nei pittoreschi vicoletti con le case strette tra di loro e i balconcini sempre pieni di fiori, osservare i portali in granito delle abitazioni e scoprire le piccole piazzette ornate da fontane di acqua freschissima anche in estate. Niente male, no?

Passeggiata refrigerante Se il caldo non dà tregua, l'arte della seduzione è più difficile. Ma a tutto c'è una soluzione: a 6 km da Marciana, arroccato sulle pendici del **Monte Capanne** (che si può raggiungere da metà aprile a ottobre in cabinovia tel. 901020), c'è **Poggio**, un grazioso paesino medioevale fatto di strette viuzze e ripidi vicoletti che portano a freschissime piazzette. La temperatura è così piacevole grazie ai boschi di castagno che circondano il paese, alla sua esposizione a nord e alle acque correnti di superficie che creano un microclima temperato. Si può girare solo a piedi e questo crea un'atmosfera veramente magica.

Passeggiata dell'addio Uno dei panorami, tipicamente mediterranei, più suggestivi dell'isola: basta camminare per una trentina di minuti e salire al **Santuario della Madonna del Monte** a 627 metri, circondato da pini e castagni, uno dei luoghi prediletti da Napoleone che di lassù poteva ammirare Capo Corso, l'arcipelago e il litorale toscano e, nelle giornate particolarmente limpide, la sua Corsica. All'interno del santuario è venerata l'immagine della Vergine dipinta su un masso granitico del XV secolo e sono conservati un'infinità di ex voto. Nell'annesso romitorio, che nel 1735 accolse S. Paolo della Croce, abitò Napoleone dal 23 agosto al 5 settembre 1814, dopo aver sloggato senza complimenti i fraticelli, che si sistemarono nella stalla. C'è anche un aneddoto amoroso: proprio qui, nel 1814, Bonaparte poté finalmente incontrare per l'ultima volta l'amata contessa polacca Maria Walewska e il loro figlio Alessandro, che rimase all'Elba soltanto per due giorni (ricordate il film con Greta Garbo e Charles Boyer?).

Passeggiata stregata Un paesino di case bianche con il tetto rosso e una chiesetta gialla che si affaccia sul mare. È **Chiessi**, che fino a quarant'anni fa era collegato con l'isola da una tortuosa mulattiera, ma che anche oggi ha mantenuto il fascino dell'inaccessibile. La scogliera digrada dolcemente sul mare e il contrasto tra il colore turchino del mare e il verde della montagna è veramente qualcosa. Attenzione, però, il posto è stregato: se siete in buona compagnia, può venirvi voglia di restare per sempre.



8 Marciana Marina

Passeggiata del pirata

Indubbiamente seducente una passeggiata nei pressi della **Torre Saracena**, costruita dai pisani nel XII secolo come punto di vigilanza contro gli assalti della pirateria. Leggete qualche classico della letteratura piratesca per essere pronti a raccontare storie d'amore e di mare, e l'effetto sarà garantito. Seguendo la strada principale proveniente da Procchio, sullo spiazzo all'inizio del lungomare potrete ammirare un delizioso palazzo liberty. Di lì parte la "passeggiata", chiusa al traffico in estate, dove si concentra la vita del paese.

Passeggiata del vecchio pescatore

Dalla parte opposta della Torre Saracena, c'è un antico rione di pescatori chiamato **Il Cotone**. Case dai colori sbiaditi dalla salsedine, scalette esterne a strapiombo sul mare, uno scivolo di alaggio in miniatura per issare le barche. Cosa ci può essere di più romantico di un paesino arroccato tra la collina e il mare?

Passeggiata termale

È poco distante dal paese, alto sulla collina e protetto dai rilievi ricoperti di castagni. È Poggio, un borgo pittoresco vale una passeggiata, anche perché nelle vicinanze, lungo la strada per il monte Capanne, c'è una sorgente termale di acque particolarmente salubri per l'apparato urinario. Si chiama **Fonte di Napoleone** perché l'imperatore apprezzava moltissimo quest'acqua. Non ne bevete troppa, se avete intenzioni bellicose per la serata.



Tintarella di luna

Le insenature più propizie per una romantica nuotata sotto le stelle

1 Portoferraio

Le Viste


Se dopo una passeggiata in centro vi viene una voglia incontenibile di un bagno tonificante, questa è la spiaggia giusta. Si trova a 200 metri dalla Piazza principale di Portoferraio e quello che la rende speciale (andrebbe però osservato di giorno) sono i suoi ciottoli policromi, derivati dai calcari verdi, rosa e bianchi e dal serpentino, di cui è composto tutto il promontorio. È raggiungibile solo a piedi.

Capo Enfola

Un tempo famoso per la tonnara, è ricco di spiagge di ghiaietta adattissime a languidi bagni notturni e irresistibili tintarelle di luna. La spiaggia da qui a Portoferraio è composta di falesie bianchissime di porfido microcristallino (aplite porfirica), una roccia rara simile al marmo saccaroide (che sembra zucchero). Suggestivo è lo stretto istmo di terra che unisce il promontorio di 135 metri all'isola. Se siete in vena di camminare, salendo per la mulattiera che parte dal lato opposto alla strada di accesso al piazzale, in una ventina di minuti potete raggiungere la cima per osservare la luna più da vicino. Niente di più romantico: il mandolino è di rigore.

Scaglieri

È la prosecuzione della Biodola, questa spiaggetta di 150 metri di sabbia finissima, che digrada dolcemente verso il mare. Si raggiunge in auto prendendo una deviazione a destra prima di arrivare alla Biodola. Attenti alle sirene: i vecchi marinai giurano di aver udito il loro canto ammaliatore da questa spiaggia!



Forno Di nome e di fatto! Situata nel punto del golfo più protetto ed esposto a mezzogiorno, gode durante la stagione invernale di un particolarissimo microclima che permette anche l'acclimatazione di piante di ambiente subtropicale. D'estate dunque è meglio andarci di notte a osservare misteriose costellazioni facendo... i "morti a galla".

2 Rio Marina

Cala dell'Alga Una romantica spiaggetta molto riparata a nord di Cavo, alla quale si accede a piedi continuando a camminare dopo il Lungomare Kennedy. Potete fingere di arrivarci per caso dopo una sapiente passeggiata ed esclamare: «Questo è proprio un segno del destino: bisogna fare un bagno».

3 Rio nell'Elba

Nisportino Graziosa spiaggetta protetta da due promontori, mai troppo affollata, se non in pieno agosto. È raggiungibile da Bagnaiola o da Rio nell'Elba. Di notte, nessuno vi disturberà.

4 Porto Azzurro

La Pianotta Piccolissima, questa spiaggetta – molto comoda da raggiungere per chi soggiorna in paese – è la soluzione ai problemi di chi venga colto da una voglia improvvisata di un romantico bagno al chiaro di luna.

5 Capoliveri

Innamorata Il nome è tutto un programma. Può esistere un luogo più giusto per un seducente bagno notturno di questa graziosa caletta di sabbia, facilmente raggiungibile da Capoliveri? I più avventurosi possono raggiungere a nuoto le antistanti **Isole Gemini**, abitate soltanto da colonie di gabbiani e cormorani.

Madonna delle Grazie Una minuscola spiaggia di sabbia e ghiaia in fondo alla valle, dove in mezzo a pini e vigneti si trova appunto il cinquecentesco **Santuario della Madonna delle Grazie**. Nell'interno è conservato un dipinto a olio del '500, raffigurante una Madonna con bambino del pittore Marcello Comaschi, allievo di Raffaello. È un punto molto poetico, adatto senza dubbio a una romantica nuotata al lume della luna.

6 Campo nell'Elba

Spiaggia del Colle È una piccola spiaggia di sabbia nera, che ha alle spalle una bella pineta artificiale. Per la sua posizione, è ideale per un bagno notturno anche senza la scomodità del costume da bagno. Per arrivarci, bisogna seguire le indicazioni segnalate alcune decine di metri dopo il bivio di S. Piero in direzione Cavoli, dove comincia una scalinata di granito che in 5 minuti porta alla spiaggia.

7 Marciana

Pomonte È un fantastico paesino alla fine della valle del Poio, un anfiteatro naturale lavorato a terrazze. La spiaggetta si raggiunge a piedi dalla piazza principale e vale la pena farci un salto di notte, vista la bellezza e l'affollamento diurno.

8 Marciana Marina

Ripa Barata Una spiaggetta solitaria ideale per un appassionato interludio al chiaro di luna. Potete arrivarci passeggiando dalla spiaggia della Fenicia e prendendo come se non aveste una meta precisa la stradina in salita che porta al bosco. Dalla radura parte un altro sentiero che vi porterà dritti a destinazione. Good luck!

MILLE E UNO SPORT

85 MA DOVE VANNO I MARINAI...

Un'occhiata a porti e porticcioli dell'isola alla ricerca di un ormeggio sicuro

89 PROFONDO BLU

Zone da battere per un'immersione indimenticabile e diving clubs dove ricaricare le bombole

93 VIA COL VENTO

calette accessibili solo via mare, centri velici e windsurf clubs dove affittare una tavola

97 ALLA RICERCA DI UN FRITTO MISTO

I fondali più pescosi e avventurosi per chi il pesce preferisce pescarselo da sé



99 TUTTO DI BIANCO MI VOGLIO VESTIRE

I tennis clubs e gli hotel in cui è possibile affittare un campo

101 CHI SI FERMA È PERDUTO

Il miglior trekking dell'isola, con i percorsi e i tempi di percorrenza

111 I RAGAZZI DI VELASCO

Pallavolo e, soprattutto, beach volley sulle spiagge dell'Elba

113 MA PERCHÉ LA DOMENICA MI LASCI SEMPRE SOLA?

calcio e calcetto, per la gioia delle signore

115 OCCHIO ALLA BUCA

campi di golf e circuiti di minigolf

117 OH OH CAVALLO, OH OH CAVALLO!

L'Elba al passo, trotto e galoppo



Ma dove vanno i marinai...

Un'occhiata a porti e porticcioli dell'isola
alla ricerca di un ormeggio sicuro

1

Portoferraio

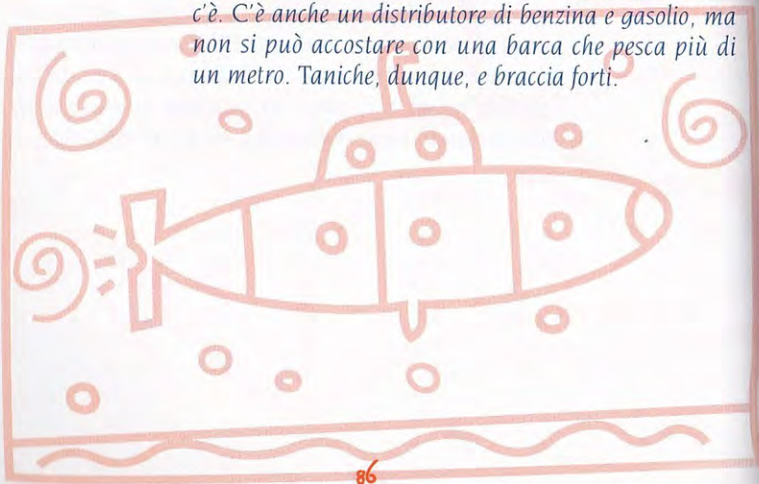
42° 49' N
10° 20' E

Porto commerciale, punto di attracco dei traghetti da Piombino, Portoferraio è il ridosso più sicuro e organizzato di tutta l'isola per le imbarcazioni da diporto. I traghetti arrivano ben lontano dalla darsena interna (piegare a dritta entrando) e quindi il loro movimento non infastidisce i diportisti. È facile entrarci. E il traffico continuo di barche fa sì che sia anche relativamente facile, in ore non di punta, trovare un posto in banchina. La banchina poi è attaccata a un lungomare traboccante di negozi, bar, gelaterie, mercati. Quindi è davvero piacevole ormeggiare, scendere e farsi una birra ghiacciata. Per non parlare della suggestione del luogo, chiuso da una lunga fortificazione. Occhio naturalmente alle aree d'ormeggio riservate alla Capitaneria di porto e alla Finanza. Più facile qui rifornirsi d'acqua e di carburante. Nei paraggi ci sono alcuni cantieri navali (l'Esaom, per esempio) in grado di effettuare qualunque riparazione in caso di difficoltà.

2 Rio Marina

42° 49' N
10° 26' E Scalo poco battuto ma non per questo meno interessante, quello di Rio Marina. Il fatto che sia poco frequentato si deve all'esposizione del porticciolo ai venti del primo quadrante, che provocano forte risacca. Capita spesso dunque di svegliarsi al mattino sbatacchiati dalle onde. E allora non c'è che rimettersi per mare. L'ingresso non comporta difficoltà e dal largo Rio Marina si identifica bene grazie al colore rossastro e nero delle coste, vecchia zona mineraria. Poca acqua e niente carburante. Ma, in compenso, un bel paesino per fare due passi.

42° 52' N
10° 25' E Il porticciolo di Cavo non è grande, ma molto simpatico e tranquillo. Chi si accosta in banchina verrà avvicinato da Roberta, una ragazza che gestisce gli ormeggi per conto del Circolo Nautico. Le banchine galleggianti sono bene attrezzate con acqua e corrente elettrica. Il paese è subito alle spalle del porticciolo con un paio di bar, un utile sportello Bancomat, un negozio di accessori nautici e una boutique. Più ovviamente, negozi di alimentari per rifornire la cambusa. Chi ha in animo di ormeggiare la propria imbarcazione a Cavo farà comunque bene a prenotarsi, concordando con Roberta tempi, modi e tariffe, perché molto spazio non c'è. C'è anche un distributore di benzina e gasolio, ma non si può accostare con una barca che pesca più di un metro. Taniche, dunque, e braccia forti.



4 Porto Azzurro

42° 46' N
10° 24' E Questo è proprio un vero porto. Il che ne fa anche una delle mete preferite dei diportisti. Questo naturalmente significa assembramenti di barche in doppia e tripla fila con relativi grovigli, al mattino, di ancore e catene. La cosa più intelligente da fare è sostare in rada fino al mattino inoltrato e appena gli altri escono, conquistare un posto in banchina dove rimanere qualche giorno. Porto Azzurro è un paese affascinante e davvero gradevole. Unico problema: occhio allo scirocco che rende l'ormeggio insostenibile. Semplice l'ingresso e l'avvicinamento. L'acqua come al solito è poca e bisogna aspettare l'acquaiolo. Nei negozi del paese si trova ogni tipo di rifornimento. Chiedendo in banchina vi sapranno indicare anche un esercizio di docce e bagni pubblici a pochi passi.

6 Campo nell'Elba

42° 44' N
10° 15' E Gradevole porticciolo in fondo al golfo di Marina di Campo, di solito piuttosto affollato. Non è facile quindi trovare un ormeggio, soprattutto per imbarcazioni di una certa stazza. Entrare in porto è abbastanza facile, a meno che non tirino venti da Sud, nel qual caso la risacca diventa fastidiosa. I timonieri devono fare attenzione a un relitto, quasi a pelo d'acqua, segnalato da una boetta bianca e rossa, a una ventina di metri di distanza dall'estremità del moletto. Si può fare rifornimento di acqua, rivolgendosi a un acquaiolo del porto e mettendosi pazientemente in fila, dato che c'è solo una presa d'acqua. Basta chiedere informazioni in banchina. Per qualunque altra necessità, il paese è a due passi.

Marciana Marina

8

42° 49' N
10° 12' E

Circa 300 metri di molo proteggono d'estate le imbarcazioni da diporto, proprio davanti al paese di Marciana Marina. La presenza di pescherecci fa sì che si possa comprare pesce freschissimo per una bella zuppa da cucinare a bordo. Siamo però alle solite. D'estate è difficile trovare un buon ormezzo e quindi bisogna essere pronti a cambiare aria (pardon, acqua) e cercare riparo altrove. Magari direttamente in Corsica, che dista da qui poche decine di miglia. Acqua (poca) e il solito distributore di benzina avvicinabile solo da gommoni e barchette. Una imbarcazione un po' più grande deve rifornirsi con le taniche. Lungomare vitaiolo con baretti, negozietti, ristoranti.



88

Le Ghiaine

1

Profondo blu

Zone da battere per un'immersione indimenticabile e diving clubs dove ricaricare le bombole

Portoferraio

Bagno super in questa spiaggia i cui levigati ciottoli bianchi, punteggiati di chiazze sferoidali blu inchiostro di malina pura, rendono l'acqua limpidissima. Questa spiaggia letteralmente di porcellana (sulla montagna di Marciana l'aplite porfirica viene estratta ed esportata come materia prima per l'industria appunto della porcellana), con le sue candide calette ciottolose dai fondali incredibilmente trasparenti, caratterizza tutto il tratto di costa tra la spiaggia delle Ghiaine e quelle di Capo Bianco. Chi ama le escursioni subacquee potrà fare meravigliose immersioni in questo tratto di mare ricchissimo di fauna, grazie all'istituzione di un'area di tutela biologica che da Capo Bianco va fino allo scoglietto di fronte all'arenile. Al le spalle della spiaggia c'è la "passseggiata" (con conseguente "struscio") del paese e di fronte l'isolotto del faro.

Cala dei Frati

Paradiso degli appassionati di snorkelling e fishing tanto via mare (anche a nuoto) dalle spiagge di Le Viste o Le Ghiaine. La meraviglia è garantita.

Sirena Diving Center

Si trova nella zona dell'Enfola, la più attrezzata per chi ama gli sport subacquei. Questo centro, che rilascia brevetti Padi, Ssi, Fias, organizza escursioni subacquee guidate, ricarica le bombole e, ogni domenica alle 9,30, organizza gratuitamente il "battesimo dell'acqua". Tel. 918613 e 0336-452195, fax 918613.

89

Altri luoghi e attrezzature

Il **Camping Enfola** (tel. 939001), l'**Armeria Elbana** in Via Manganaro 10 (tel. 914770), **Nautica e Sport** in Calata Italia 3 (tel. 914729), il **Camping Acqua-**

viva (tel. 915592).

Rio Marina

Ortano

È una spiaggia di sabbia e l'acqua è subito profonda a pochi metri dall'arenile. Piace ai sub, perché è un comodo punto di partenza per cominciare un'escursione subacquea lungo una costa interessante, estremamente frastagliata. Procedendo a sud per circa 1 km, c'è l'isolotto omonimo.

Porto Azzurro

Sub Center by Sub Maldive

È alla fine del lungomare, dopo l'attracco dei traghetti, e dispone di spogliatoio e vasche risciacquo. Aperto tutto l'anno, organizza corsi Padi, Fias, Ssi ed è utile a chi voglia prendere un brevetto internazionale (ha anche un centro distaccato a Naregno). Fa noleggio materiale, organizza escursioni, e ricarica bombole. Tutte le domeniche alle 10 (previa prenotazione) si può fare una prova gratuita e, comunque, chi si iscrive a un corso riceverà un omaggio. È in Via De Gasperi 16 (tel/fax 920239).

Subex

È una scuola di sub con stazione di ricarica bombole in località Barbarossa. Tel. 95628, fax 958262.

Due passi nel blu

Sempre per gli appassionati di immersioni subacquee. L'indirizzo è Banchina IV Novembre (tel. 95354 e 0330-631418).

Capoliveri

Norsi

La costa irregolare è molto divertente per chi ama maschera provinciale Porto Azzurro-Portoferrato conduce a Lacona.

Il Corsaro

Organizza corsi subacquei per brevetti Fips e Ssi e ricerca agli autorespiratori. È in località Pareti (tel. 935066).

Dive Planet

Si trova presso l'**Hotel Select** di Marina di Campo (tel. 977702, fax 976503). Organizza corsi per brevetti Padi, Cmas, Fips a tutti i livelli, oltre a escursioni guidate, ricarica, noleggio attrezzatura. Affitta anche gommoni senza patente.

Sporting Club Lacona Sub

Escursioni guidate con due barche da 11 metri, corsi sub con rilascio brevetti Fips, Cmas, Padi, Ssi, noleggio, attrezzatura e ricarica delle bombole. Sconto del 10% sui corsi Discovery (introduzione alla subacquea: 3 lezioni in due giorni). È in località Lacona (tel. 964175 e 0368-3298209).

Talas Diving Center

Escursioni guidate di una giornata su una barca di 13 metri con compressore per 16 persone. Si possono affittare gommoni, noleggiare attrezzatura e ricaricare le bombole. Ogni domenica alle 15 c'è una prova gratuita. Organizzano corsi Padi, Fias, Nauti, Ssi, Cmas Nitrox. È a Lido (tel. 0336-803511 e 9333482).

Campo nell'Elba

Spiro Sub Gsell Peter

È il centro sub storico di Marina di Campo, con i suoi 23 anni di esperienza. È aperto tutto l'anno e organizza corsi settimanali per brevetto Padi, immersioni guidate, assistenza per clubs su una barca attrezzata con compressore. Una volta alla settimana c'è la prova di immersione, per chi se la sente di affrontare il fondo del mare. Si trova in località La Foce (tel. 976424 e 976102, 977573, 0336-711437, fax 976424).

AM Sport Diving Center

Un centro sub specializzato in immersioni guidate. È in Piazza Milano (tel. 977035).

Onde Blu

È il terzo diving club di Campo nell'Elba (tel. 977058).

Marciana

Procchio In località Campo nell'Aia, a un centinaio di metri dalla riva, seduta tranquillamente sul fondo a soli 3 metri di profondità, c'è una nave oneraria romana del I secolo a. C. perfettamente conservata, nella quale furono trovate, non molto tempo fa, numerose anfore in eccezionale stato di conservazione. Il subacqueo che è in voi potrà divertirsi a dare un'occhiata.

Spiaggia della Paolina La spiaggia prende il nome dall'isoletta di fronte, dedicata alla sorella di Napoleone. Vi si arriva a piedi da una deviazione sulla provinciale. L'acqua trasparente, sulla quale si riflette il bosco alle spalle, lascia intravedere il fondo roccioso. Per arrivare all'isolotto, basta una breve nuotata e il fondale merita senz'altro un'immersione con maschera e boccaglio.

Scoglio Ogliera Si raggiunge dalla spiaggia di Pomonte e i resti di una nave da carico naufragata una ventina di anni fa valgono una nuotata.

Oltre il blu È in Via del Mare 10 (tel. 907251 e 997010) e organizza corsi di sub in piscina e in mare, noleggio attrezzatura ed escursioni guidate. A Procchio.

Rent Daniele È un noleggio di gommoni a chiglia rigida, barche a motore, kayak e surf e, su richiesta, accompagna chi è interessato sulle spiagge vicine per fare assistenza sub e immersioni guidate. È a Capo Sant'Andrea, sul moletto della spiaggia. Tel. 908173.

Marciana Marina

Elba Diving Center Corsi di sub base e avanzati, immersioni guidate, noleggio attrezzature, ricarica bombole. Si trova in Via Aldo Moro 2 (tel. 904256 e 0336-709259).

Via col vento

calette accessibili solo via mare, centri velici e windsurf clubs dove affittare una tavola

Portoferraio

Centro Velico Elbano È sul lungomare (tel. 962023). È il luogo più giusto per trovare velisti ai quali raccontare le vostre prodezze. Sempre che siate disposti ad ascoltare le loro!

Lega Navale Italiana Cosa desiderare di meglio? La sede del glorioso sodalizio è in Via dell'Amore (tel. 927243).

Casa della Vela Si trova a Schiopparello, nella rada di Portoferraio, e organizza corsi per derive, cruiser e surf. Per la gioia dei bambini, si possono prendere lezioni a partire dagli 11 anni. Tel. 933265.

Elba Sea Kayak Center Un'alternativa divertente alla vela? Uno sport emergente, tonificante e molto "in"? Ecco a voi il kayak. I corsi cominciano a giugno e durano tre o sette giorni. Tel. 930837.

Il Genio del Bosco È un'agenzia di viaggi che organizza tutto l'anno soggiorni natura e giri in barca a vela dell'arcipelago toscano e, per i più avventurosi, della Corsica. Durante l'estate è anche possibile iscriversi a corsi di kayak. È in Via Roma 12 (tel. 930837).

4

Porto Azzurro

Circolo Velico

Associato alla Federazione Italiana Vela e al Coni, il circolo organizza corsi per principianti e corsi di perfezionamento per bambini e per adulti su Optimist, Equipe, Vaurien e 4,70. I corsi, di quattro ore al giorno, durano tra i sei e i dieci giorni e sono tenuti da istruttori Fiv. È in Via Veneto, sulla spiaggia La Rossa (tel. 957867).

Segel Club Elba

Potrete trovare qui tutto l'equipaggiamento di cui necessita il perfetto velista. È in località Magazzini (tel. 933288 e 953020).

Casa di Vela Elba

Accessori, abbigliamento, tutto quanto fa... vela! È in località Schiopparello 50 (tel. 933265).

Barbarossa e Reale

Sono due stabilimenti che organizzano corsi di windsurf. Naturalmente sono frequentati dai più attenti giovani villeggianti e dalle più atletiche turiste dell'isola.

5

Capoliveri

Costa di Capoliveri

È il posto più adatto dell'isola per chi scende a terra da una barca a vela e vuole esplorare ogni giorno una caletta diversa. Dal Golfo di Campo alla Baia di Mola ogni piccola insenatura intorno alla penisola di Capoliveri è buona: la maggior parte sono scoscese e rocciose, raggiungibili per lo più dal mare, con un'acqua perfettamente cristallina. Lunghe e sabbiose, invece, quelle dei due golfi di Lacona e Stella, separati da un verdissimo promontorio.

Punta Rossa

Spieggiate meravigliose, solitarie, silenziose, raggiungibili solo via mare. Impreziosite dai resti di malachite, quarzo, azzurrite e pirite, provenienti dai materiali di scarto delle vicine miniere, sono frequentate da centinaia di gabbiani.

Punta della Ciarpa

Se il mare è calmo, si può imboccare il canale (profondo circa 2 metri e largo 70) tra la più bassa delle Gemini e questa punta, sotto la quale si trova la bellissima **Grotta del Bue Marino**. Dalla cala dell'Innamorata comincia una serie di spiaggette chiuse alla spalle da un'abbondante vegetazione e lambite da un'acqua turchese chiaro.

Il Corsaro

Organizza (oltre a corsi di sub con brevetti Fips e Ssi e assistenza) escursioni di uno o più giorni nell'arcipelago toscano sullo "Squalo", una barca di 23 metri con 18 posti letto. È in località Pareti (tel. 0336-710679 e 710679, fax 935066).

Bagni Lacona

Noleggiano barche a motore e a vela, gommoni senza patente, pedalò, windsurf e canoe. Fanno anche sci nautico, visto che il golfo è particolarmente adatto a questo sport e organizzano anche corsi di vela su FJ e Tridente e di windsurf. Le imbarcazioni e i windsurf sono del resto il modo migliore per raggiungere le calette più isolate. Tel. 964364 e 0337-702310.

Not normal, surf and sail

Si noleggiavano tavole, catamarani e barche a vela e soprattutto si seguono corsi e si conosce un bel po' di gente nuova, visto che si trova nelle vicinanze di due grandi campeggi. È al lido di Capoliveri.

Aloha

È una scuola di windsurf sulla spiaggia di Lido, che organizza anche corsi di vela per principianti e corsi di perfezionamento su catamarani Hobie-Cat 18. Si possono noleggiare windsurf e catamarani. Tel. 0336-709417.

Surf & Fun Center

Massimo Geri, atleta ufficiale delle ditte Challenger Sails, Sunshine e Drops, organizza personalmente corsi di surf a tutti i livelli con l'aiuto di videocassette didattiche. La scuola è riconosciuta come Test Center. C'è anche un servizio a/r gratuito con lo Shuttle Bus dall'alloggio al centro. È sulla spiaggia di Morcone (tel. 0368-3501635).

6 Campo nell'Elba

Club del Mare Volete imparare ad andare in barca a vela? Eccovi serviti. Basta andare in Largo Mare Mibelli (tel. 976942) e il gioco è fatto. Attenti al boma, però.

Zephir È una scuola di windsurf vicina ai campeggi, sulla spiaggia di Marina di Campo, dove Stefano Ferraris organizza corsi per principianti e lezioni di perfezionamento. Fa anche noleggio tavole Mistral, canoe, pedalò e Hobie-cat 16. C'è anche la possibilità di rimesaggio. È in località La Foce (tel. 0360-791351).

7 Marciana

Elba Surf È una scuola di vela che si trova a Procchio, in Via del Mare (tel. 907833).

Segelschule Elba Sempre sulla spiaggia di Procchio, accanto al bar Tahiti, si possono noleggiare derive, catamarani, laser e 4,70. Su richiesta, potete partecipare a escursioni giornaliere su cabinato a vela. Fanno inoltre corsi di base su derive per bambini e adulti. Tel. 907653.

8 Marciana Marina

Il Circolo della Vela È in Viale Regina Margherita 52 (tel. 99027) e organizza ogni sorta di regate, competizioni e gare di offshore. Interessante: ci sono corsi di vela su derive per bambini durante tutto l'anno.

Alla ricerca di un fritto misto

I fondali più pescosi e avventurosi per chi il pesce preferisce pescarselo da sé

Nelle zone costiere e nelle secche che affiorano qua e là, vive una comunità di pesci mediterranei sorprendentemente ricca. Ci sono i gruppi delle piccole castagnole, che da giovani sfoggiano colorazioni blu e violacee molto intense e da adulte indossano un più sobrio nero, più adatto all'età. Ci sono le boccacce, territoriali e aggressive (guai a chi invade la loro privacy!), con una bellissima macchia azzurra sul ventre. E ancora le donzelle o nicchi di re, le varie specie di tordi, le donzelle pavonine che sfidano la stravaganza dei pesci tropicali per la fantasia e la vivacità dei colori. Non mancano i grandi predatori bentonici, come la terribile murena che quando morde non molla la presa, e il grongo, non meno minaccioso, che può raggiungere dimensioni spaventose. Si incontra spesso anche lo scorfano, spinoso e mimetico, che, a maggiori profondità, lascia il posto alla scorpena rossa. Ma i pescatori danno la caccia soprattutto a saraghi, paraggi, triglie di scoglio e orate, i pesci che in padella fanno più bella figura.

1 Portoferraio

Scoglio La Nave

Si trova a pochi metri dalla costa di Capo Enfolà ed è il luogo ideale per un'immersione a scopo "peschereccio". La visibilità è buona, si incontra spesso pesce di passo e a circa 40 metri di profondità si arriva alla parete corallina, piena di spaccature e cavità che riservano numerose sorprese: poriferi di ogni specie, spiro-

graphis spallanzanii e gorgonie. Con un po' di fortuna, sulla sommità della parete ci si può imbattere perfino in qualche aragosta.

2 Rio Marina

Ortano L'acqua è subito profonda a pochi metri dall'arenile: è un comodo punto di partenza per cominciare una spedizione di pesca lungo una costa estremamente frastagliata e mossa, dove il pesce si nasconde in anfratti e piccole tane negli scogli. Procedendo a sud per circa 1 km, c'è l'isolotto omonimo, dove vale la pena dirigersi per stanare polpi e altre prelibatezze del mare.

5 Capoliveri

Zona dei Ripalti È il regno inviolato dei gabbiani, che nidificano a migliaia sulle rocce a strapiombo sul mare. Il fondale è ricchissimo di pesce, basta solo gareggiare con gli uccelli marini. Non a caso, questa è una delle mete preferite di chi pratica la pesca subacquea.

7 Marciana

Scoglio Ogliera Si raggiunge dalla spiaggia di Pomonte. I resti di una nave da carico naufragata una ventina di anni fa sono un'ottimo parco giochi, che pesci di tutti i tipi si divertono a frequentare.

Spiaggia della Paolina L'acqua trasparente, sulla quale si riflette il bosco alle spalle della spiaggetta chiamata così in onore della sorella di Napoleone, lascia intravedere il fondo roccioso, e i pesci che circolano piuttosto numerosi. Per arrivare all'isolotto, basta una breve nuotata e il fondale merita senz'altro un po' di attenzione da parte del pescatore subacqueo che voglia tornare a casa con la cena assicurata.

Tutto di bianco mi voglio vestire

I tennis clubs e gli hotel
in cui è possibile affittare un campo

1 Portoferraio

Pista d'atletica di S. Giovanni Un club dove, oltre all'atletica leggera, ci si può scatenare giocando a rugby e naturalmente a tennis. Tel. 937111.

Hotel Si può affittare un campo e fare una partita in molti hotel. Eccoli: **Park Hotel Napoleone**, loc. S. Martino, tel. 916973; **Hotel Hermitage**, loc. La Biodola, tel. 969932; **Grotte del Paradiso**, loc. Le Grotte, tel. 933057; **Le Picchiaie**, loc. Le Picchiaie, tel. 933072; **Hotel Fabricia**, loc. Magazzini, tel. 933181.

3 Rio nell'Elba

Campo da tennis comunale Per una partita con i fiocchi, spesso ammirata dal pubblico locale. Chiedete agli abitanti del luogo dove potete affittare il campo: si spargerà la voce!

4 Porto Azzurro

Tennis Club È in Viale Europa (tel. 957845). C'è anche un buon impianto di illuminazione, che vi consentirà – se vi piace – di fare una bella partita notturna che prelude, se siete fortunati, ad una ricostituente cenetta romantica.

6 Campo nell'Elba

Tennis Club Per una rilassante e corroborante partita di tennis. È in località Sighello (tel. 977868).

Tennis In località La Serra (tel. 977765). Chiamate per prenotare il campo, visto che in questo comune ci sono molti tennisti in erba. O in Elba!

7 Marciana

Hotel del Golfo Per i tennisti più abili, quelli che non si scoraggiano su un campo in erba sintetica. A Procchio (tel. 907565).

La Perla Un centro sportivo dove è possibile giocare a tennis, ma anche fare un po' di body building in palestra e completare l'opera con un bagno in piscina. Tel. 907371.

8 Marciana Marina

Hotel Marinella Ha due buoni campi, occhio alla prenotazione! Naturalmente privilegiano i loro ospiti, ma telefonando in tempo... Tel. 99018.

Associazione Sport Tennis Club Telefonate al 997019 per sapere come prenotare il campo. L'Associazione, a volte, organizza anche feroci tornei, dove potrete dimostrare chi siete.



Chi si ferma è perduto

Il miglior trekking dell'isola,
con i percorsi e i tempi di percorrenza

1 Portoferraio

Coast to coast Un'escursione di circa 5 ore vi permetterà di tagliare l'isola dalla costa settentrionale a quella meridionale. Dalla strada che collega Portoferraio a Capo d'Enfola, in località Acquaviva, una vecchia mulattiera sale verso la collina. Raggiunta la prima sommità, fermatevi ad ammirare il bel panorama sul Golfo di Viticcio e su Portoferraio. Proseguite poi, dopo il Serrone delle Cime, lungo una strada in buone condizioni fino all'incrocio con la provinciale Portoferraio-Procchio. Dopo averla attraversata, dirigetevi di nuovo sul pendio salendo al **Monte Pericoli**, accanto agli impianti dell'acquedotto. Raggiunta la strada sterrata che sul **Monte S. Martino** collega Colle Reciso con Marmi, seguitela per un tratto proseguendo verso sud. Abbandonatela dopo circa 1 km e seguite il crinale che porta al **Monumento**, dove passa la strada che collega Lacona con Marina di Campo. Fate una pausa e date un'occhiata al panorama che si estende fino ai due golfi della Lacona e di Campo. Proseguite in direzione del mare, superando il **Monte Tambone**, coperto di macchia mediterranea. Arrivati sul successivo **Monte Fonza** potrete finalmente godere la vista del mare. Scendete verso Ripa Nera e Segagnana in direzione Marina di Campo, oppure verso Lacona.

3 Rio nell'Elba

Il trekking del ferro

Un percorso di 3-4 ore a piedi di media difficoltà. Si parte da Rio nell'Elba, caratteristico borgo a 200 metri sul livello del mare, dove potrete visitare il museo dei minerali elbani Alfeo Ricci. Uscite dal paese da una porta castellana in direzione del Volterraio, percorrendo la strada sterrata in salita fino a incrociare la provinciale proveniente da Portoferraio in località Le Panche. Dopo aver oltrepassato il **Castello del Volterraio** (dove potete fare una breve deviazione per una visita), l'unica fortezza elbana mai espugnata, proseguite fino alla sommità del **Monte Capannello** (496 metri sul livello del mare), individuabile grazie a un'antenna militare. Di qui fino al **Monte Strega** (427 metri), il paesaggio è straordinario e dai facili sentieri sul crinale si possono vedere le coste meridionale e settentrionale dell'isola d'Elba. Un piccolo sentiero scende dal Monte Strega e arriva sulla provinciale. Percorretela per qualche centinaio di metri fino a incrociare una strada sterrata che porta al **Santuario di S. Caterina**, una piccola chiesetta dove si possono ammirare alcune antiche piante di rosa, introvabili altrove. Costeggiando l'eremo dalla parte nord, scendete attraverso un sentiero che porta a vecchi ruderi di abitazioni agricole fino alla provinciale e, dopo averla attraversata, cominciate la salita alla **Fortezza di Giove**, bellissimo rudere della metà del XIV secolo. Di qui Rio dista solo 4 km: la strada è asfaltata, ma c'è poco traffico e i bordi presentano curiose formazioni geologiche, interessanti da osservare.

4 Porto Azzurro

Strada della Segagnana

Vecchia strada di collegamento tra Lacona e Marina di Campo, ancora carrabile su sterrato, vale la pena di una passeggiata a piedi, specialmente tra aprile e l'inizio di giugno quando la macchia è in piena fioritura. Tutto il percorso è estremamente panoramico verso la costa meridionale dell'Elba, dove si possono scorgere all'orizzonte Montecristo, Pianosa, l'Isola del Giglio e l'Argentario. Dalla cima del **Monte Fonza** (297 metri), che si raggiunge dopo un'ora circa di agevole cammino, potrete ammirare la vista del golfo di Campo con l'imponente Monte Capanne. Su tutto l'altipiano, tra marzo e aprile, c'è una straordinaria fioritura di anemoni, uno spettacolo indescrivibile. Il Monte Fonza offre anche una testimonianza dell'antica cultura pastorale locale: non mancate di osservare i **caprili** elbani a forma di igloo, antichi recinti per il bestiame costruiti con lastre di pietra della stessa dimensione sovrapposte una sull'altra senza malta, fino a formare una cupola quasi perfetta. I pastori elbani erano abilissimi nella costruzione di questi ripari a secco al cui interno dovevano riposare anche loro, dopo avervi riparato il bestiame. La loro età è remota perché sono stati mantenuti nel tempo attraverso continui rifacimenti e utilizzando sempre la stessa tecnica costruttiva.

5 Capoliveri

Monte Calamita

Un'escursione non troppo impegnativa di 3 ore. Nei pressi del municipio, imboccate la direzione indicata dal palissiano cartello "escursione a piedi". Arriverete alla quota più alta, 360 metri sul livello del mare, raggiungibile sul promontorio, con una bella vista sulle miniere sottostanti. Attraverserete zone con vegetazione di macchia mediterranea e ampie pinete. Dovrete anche oltrepassare una vasca d'acqua usata dagli aerei antincendio, da cui si gode un bel panorama sulle spiagge di Innamorata, Pareti e Morcone. L'anello si chiude tornando a Capoliveri.

6 Campo nell'Elba

Trekking del granito

Gambe in spalla, la passeggiata dura circa 5 ore! Si parte dal piccolo borgo di **S. Piero** a quota 230 metri sul livello del mare (fate una passeggiata nel borgo: i vecchi portali in granito sparsi dappertutto sono bellissimi!). Dopo aver imboccato le scalinate in granito al centro del paesino, camminate in salita per una mezz'ora fino a incontrare il sentiero che dalla **Torre di S. Giovanni** porta alle **Piane del Canale**. Attraversate la pineta e, dopo dieci minuti, abbandonate il sentiero e visitate il punto panoramico di **Pietra Murata**, che era un luogo strategico di avvistamento per la difesa già in epoca preromana e dal quale si vedono Pianosa, Montecristo e la Corsica. Dopo aver ripreso il sentiero, scendete lungo il **Fosso del Malocci** facendo attenzione ai bellissimi scorci panoramici e alle vigne a terrazzamenti in granito, tipiche di questa zona. Proseguite fino a incrociare il sentiero n. 35, che porta alle **cave di granito di S. Piero**. Guardatevi intorno: scorgerete massi semilavorati con strani segni dentellati e abbozzi di colonne che testimoniano dell'antica lavorazione del granito fiorentina già nel XII secolo, in epoca pisana. A questo punto, prima di tornare a S. Piero, potete riposarvi sul prato verdissimo nei pressi del **mulino di Moncione**.

Monte Perone

Una facile passeggiata di una mezz'ora. Si segue la strada che collega S. Ilario in Campo con Marciana, partendo a sinistra 300 metri dopo la **Torre** e la **Chiesa di S. Giovanni in Campo**, entrambe edificate sotto la signoria di Pisa intorno al XII secolo. Obbligatoria una sosta in questo punto, dal quale si gode un panorama che abbraccia tutta la parte sud-occidentale dell'isola. Superata la torre, la strada si fa sempre più panoramica fino a quando non si entra nei boschi di

pinò marittimo del **Monte Perone**, a 600 metri di altezza. Da qui, volendo, potrete prendere il sentiero n. 5 che, con un'ora di cammino, porta sulla cima del **Monte Maolo** (740 metri). La strada invece prosegue fino al paese di Poggio, attraverso i boschi che costeggiano il fianco settentrionale del massiccio montuoso.

Monte Poro e Punta Bardella

Dal molo di Marina di Campo, salite nel quartiere vecchio fino alla **Torre Pisana**. Di qui, dopo un breve tratto di strada asfaltata, troverete sulla sinistra un sentiero che si inerpica sul monte fino a un bivio. Per raggiungere questo bivio ci metterete appena un quarto d'ora. A questo punto, se volete andare a **Monte Poro**, andate a destra, e dopo un paio d'ore arriverete al faro di segnalazione marittima. Se invece preferite andare a **Punta Bardella**, scendete a sinistra fino a raggiungere, dopo circa un'ora, la bellissima spiaggia.

Valle Buia

Passeggiata superpanoramica di 3 ore. Partite dal centro di **Seccheto** e risalite l'interno di **Valle Buia**, alle spalle del paese, fino alla fine della strada asfaltata all'altezza dell'Azienda Agricola "Bioagricoop". Da questo bivio seguite la strada sterrata che prosegue verso destra finché incontrerete il sentiero che entra nella macchia. Salite – dopo aver valicato un pittoresco ruscello che scende dai ripidi liscioni di granito della montagna – lungo il fianco occidentale della Valle Buia. Dopo venti minuti di piacevole cammino attraverso la macchia alta (niente machete, non vi preoccupate!), arriverete sul piccolo **Altopiano delle Sughere**. Girate subito a destra e continuate per il sentiero segnalato verso il **Monte Cenno**, dal quale vedrete alcuni capri in perfetto stato di conservazione. Su Monte Cenno vedrete, lungo il sentiero, i bivi per Pomonte e Le Mura (direzione S. Ilario) segnalati in modo ben visibile sulle rocce. Rientrando, potrete percorrere a ritroso la strada dell'andata oppure scendere dal piano delle Sughere verso la baia di Fetovaia.

Il Viottolo Umberto Segnini è una vera istituzione per chi ama il trekking serio e le passeggiate panoramiche nel pieno rispetto della natura. Umberto è un elbano innamorato della sua isola, che vuole contagiare chiunque marci con lui in escursioni di una o mezza giornata a piedi e in mountain bike. Ma la sua passione è la canoa: assolutamente da non mancare il periplo dell'Elba in canoa con bivacchi all'aperto per quattro giorni. Tel. 976670, fax 978005.

7 Marciana

Sui boschi del versante nord-ovest

Una bella passeggiata di 4 ore e mezza, partendo dall'antico borgo medievale di Marciana, attraverso una delle aree più boschive e ricche di acque dell'Elba, sul versante nord occidentale dell'isola: Marciana, S. Cerbone, Valle Pedalta, la Stretta, Fortezza Pisana. Massimo dislivello: 300 metri. Poiché questa zona è molto ombreggiata, è una delle escursioni più indicate in estate. Le altre stagioni comunque non sono da meno: in primavera la fioritura della macchia è in pieno tripudio di colori e in autunno si possono ammirare i meravigliosi cromatismi delle caducifoglie (castagni, cerri, carpini) e raccogliere castagne, sorbe e corbezzoli. Si parte dalla solitaria **Chiesa di S. Caterina** e, attraversata la porta medioevale dei Lorena, si arriva al cuore del minuscolo centro storico. Presto però ai vicoletti e ai balconcini fioriti, si sostituiscono castagni e ginestre. Seguendo il sentiero N1 in direzione sud-ovest, camminate per una quarantina di minuti all'interno di un meraviglioso bosco di castagni, che si estende fino a 500 metri di quota e fa da cornice al seicentesco **Romitorio di S. Cerbone**, che sorge vicino alla grotta dove nel 573, S. Cerbone, vescovo di Populonia, si rifugiò insieme ad alcuni chierici per sfuggire alle orde del terribile duca longobardo Gummarith. La chiesetta è però del 1421 e nelle vicinanze ci sono alcune piante di fichi, di maturazione autunnale, detti ovviamente "di S. Cerbone". Salendo ancora per una ventina di minuti, arriverete al

bivio A: di lì, seguendo le curve di livello, proseguite in direzione nord-ovest, immersi dalla macchia mediterranea. Occhio ai panorami che improvvisamente si aprono quando la vegetazione si dirada durante il percorso che ormai prosegue quasi in pianura sulle pendici del **Monte Capanne**. Tra le pietre granitiche, se farete attenzione e sarete fortunati, vi potrà capitare di vedere i mufloni, le pernici rosse stanziali, o le poiane in volo. Sui prati e fra le rocce, potrete osservare una flora straordinaria: viole del Capanne, orchidee montane e delle isole, anemoni dell'Appennino, gigli di S. Giovanni, narcisi poeticus, scille bifolia, ciclamini, agrifoglio, ginestre di Salzmänn, ma – fate i bravi – lasciate fiori e piante dove sono. Dopo circa un'ora di cammino dal bivio A, sarete nella **Valle di Pedalta** e di lì, dopo aver attraversato un profumato bosco di pini e castagni, arriverete al bivio B. Salite ancora un po' fino alla selletta dalla quale, nei giorni più limpidi, si vedono Capraia e la Corsica a ovest e l'Elba centro-orientale a est. Prima di terminare l'incursione, visitate la **Fortezza Pisana** del XII secolo e l'**Antiquarium**, dove sono conservati reperti archeologici di età preromana.

Madonna del Monte

Un'escursione di impegno modesto che durerà una quarantina di minuti. Dal paese, nei pressi della **Fortezza Pisana**, prendete l'antico sentiero lastricato, affiancato dalle quattordici cappelle della Via Crucis. Il sagrato della chiesa è un'edera della fine del Seicento, dove sgorga acqua purissima in tutte le stagioni. Raggiungete il santuario e le pendici del **Monte Giove**, caratterizzato da grandi macigni granodioritici erosi dal vento in forme bizzarre. L'itinerario può proseguire, se ve la sentite di camminare per altre tre ore, verso il paesino di **Chiessi**, sulla costa occidentale.

Trekking nord-sud

Una bella galoppata di 6 ore, per i più arditi. Uscite da Marciana in prossimità della fortezza, nella parte più alta del paese. Imboccate un largo sentiero selciato che porta al **Santuario della Madonna del Monte**, con le edicole della Via Crucis. Prendete il sentiero n. 3 per Chiessi: il tragitto si snoda su un sentiero largo e ben segnato, con pochissimo dislivello (circa 100 metri), che arriva fino al **Troppolo**. Lungo il cammino si aprono meravigliosi panorami su Capraia e la Corsica e grandi massi erratici di granito sospesi in equilibri incredibili vi faranno compagnia. Il paesaggio alterna antichi castagneti a bassi cespugli di profumatissima gariga. Dal Troppolo si prosegue sempre sul sentiero n. 3 per una cinquantina di minuti, quasi sempre alla stessa curva di livello, fino a incrociare il sentiero n. 4, che porta a **Pomonte**. Di qui comincia la discesa verso **Chiessi**. Con una breve deviazione verso il **Colle S. Bartolomeo**, potrete ammirare l'unico muro rimasto in piedi dell'omonima chiesa del XII secolo, un luogo di grande suggestione che esprime una religiosità essenziale e primitiva. Tornate sul sentiero scosceso tra antichi terrazzamenti e allegri orticelli e, in meno di un'ora, tornerete al livello del mare. Fatelo possibilmente al tramonto, che da qui è immenso e incendia la Corsica.

Monte Capanne

È la vetta più alta dell'Elba (1018 m.) e si può raggiungere da Pomonte, Chiessi o Seccheto, ma l'itinerario più diretto parte da **Poggio**, nei pressi dell'albergo "Monte Capanne". Due consigli: il primo è di partire al mattino presto, il secondo di prestare molta attenzione alle segnalazioni, perché se ci si perde per una delle decine di diramazioni circostanti invece di un paio d'ore, si rischia di passare la notte all'addiaccio. Per i superpigri, da maggio a ottobre, è in funzione una cabinovia che in 15 minuti arriva in vetta.

Valle di Pomonte

Una passeggiata di 4 ore abbondanti. Partite dal piccolo borgo costiero di **Pomonte** e, superato il ponte sul torrente alla fine del paese, seguite il sentiero selciato in granito che si inoltra verso la parte alta della valle. Il **Monte Capanne** e i rilievi più alti del massiccio fanno da maestosa cornice ai pendii sottostanti, modellati dai terrazzamenti a vitigni e attraversati dal sinuoso **Rio di Pomonte**. Superata la zona dei terrazzamenti, costeggiate il fiume di cui sopra, che scorre sotto una vegetazione riparia di alto fusto (ontani soprattutto) ed è movimentato da continui salti e cascatelle. Dopo un'ora circa di cammino entrerete in un bosco di lecci e castagni, per poi salire, dopo altri tre quarti d'ora di cammino, sul **Colle della Grottaccia**. Di qui comincia un percorso di cresta, che durerà circa un'ora, in uno scenario prima montuoso, poi costiero (appena superato il Monte Cenzo) di grande bellezza. Scendete quindi verso Pomonte per circa 40 minuti, prima su un sentiero scosceso, poi riprendendo a metà strada la mulattiera principale dalla quale siete partiti, che al tramonto offre uno scenario indimenticabile.

8 Marciana Marina

Ripa Barata e Conca

Una bella passeggiata di un'oretta sopra la costa tra Marciana Marina e Sant'Andrea, in una delle zone più verdi dell'Elba, dove il bosco mediterraneo arriva fino al mare. Superate il lungomare e il porto di Marciana Marina e, all'altezza della Torre Pisana, imboccate la strada in salita per **Ripa Barata** e camminate per circa 3 km. Prendete poi il piccolo sentiero che va verso il lato del mare (indicato anche dal cartello per una pensione), oltrepassando un cancelletto di legno sempre aperto. Il sentiero, segnalato con strisce colorate rosso-blu sulle rocce, percorre la costa a bassa quota, in un ambiente verde e panoramico fino ad arrivare alla spiaggia della **Cala**, una piccola insenatura di ciottoli dove i pescatori locali riparano le loro barche. Attraversate la spiaggia e il pontile di legno sul **torrente Cala** e salite per circa venti minuti fino ad arrivare al piccolo borgo di **Conca**, un nucleo di case di contadini circondato da vigneti, posto davanti a un'orizzonte marino a perdita d'occhio e protetto alle spalle dal massiccio del **Monte Giove** (855 metri). Proseguite sul sentiero che, poco dopo Conca, gira sul fianco orientale della valle in un percorso di sottobosco fino ad arrivare al **Ponte Romano**, che in realtà risale al Settecento. Da Conca, la baia di Cotoncello e Sant'Andrea distano solo una quarantina di minuti di cammino.

I ragazzi di velasco

Pallavolo e, soprattutto, beach volley sulle spiagge dell'Elba

2 Rio Marina

Mokambo È uno stabilimento fondamentale per chi pratica il beach volley. Organizzano divertentissimi tornei.

4 Porto Azzurro

Sulla spiaggia di fronte al paese in luglio e agosto vengono organizzati tornei serali di beach volley.

6 Campo nell'Elba

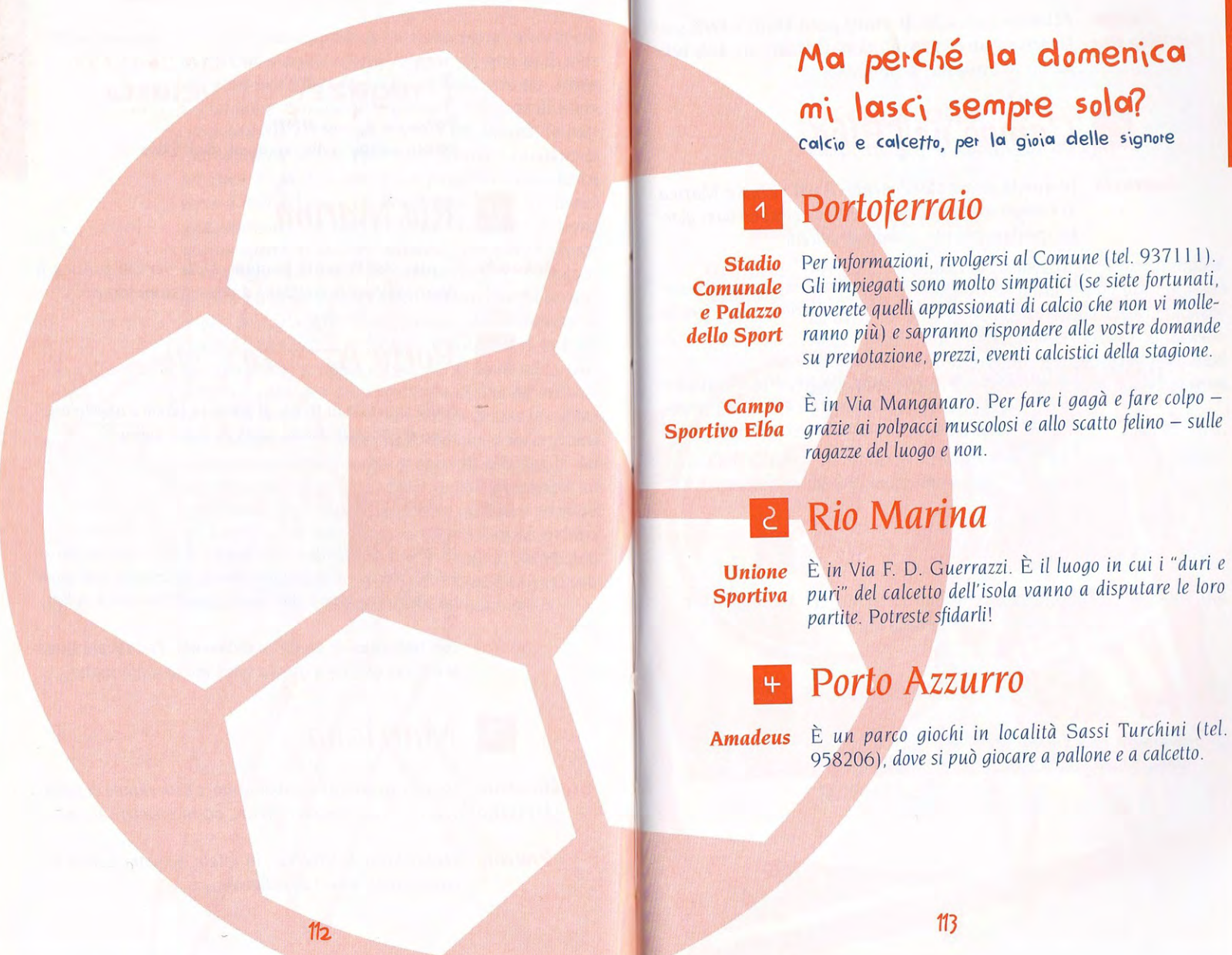
Capriccio In questo divertente stabilimento, il più vicino a Marina di Campo e alla spiaggia libera, si formano ogni giorno spontaneamente saltellanti squadre di beach volley.

Tropical Nel retroduna di questo stabilimento, l'estate piantano le reti per giocare a questo sport molto californiano.

7 Marciana

Stabilimento del Golfo Proprio accanto allo stabilimento, c'è un campo di pallavolo dove tutti possono giocare, basta prendere accordi.

Procchio Nella piazza di Procchio, in estate, vengono spesso organizzati dei tornei di pallavolo.



Ma perché la domenica mi lasci sempre sola?

calcio e calceetto, per la gioia delle signore

1 Portoferraio

**Stadio
Comunale
e Palazzo
dello Sport**

Per informazioni, rivolgersi al Comune (tel. 937111).
Gli impiegati sono molto simpatici (se siete fortunati,
troverete quelli appassionati di calcio che non vi molle-
ranno più) e sapranno rispondere alle vostre domande
su prenotazione, prezzi, eventi calcistici della stagione.

**Campo
Sportivo Elba**

È in Via Manganaro. Per fare i gagà e fare colpo –
grazie ai polpacci muscolosi e allo scatto felino – sulle
ragazze del luogo e non.

2 Rio Marina

**Unione
Sportiva**

È in Via F. D. Guerrazzi. È il luogo in cui i “duri e
puri” del calceetto dell'isola vanno a disputare le loro
partite. Potreste sfidarli!

4 Porto Azzurro

Amadeus

È un parco giochi in località Sassi Turchini (tel.
958206), dove si può giocare a pallone e a calceetto.

5 Capoliveri

Campo Sportivo Ilse *Attenzione al caldo! In estate gioca brutti scherzi scatenarsi su un campo di calcio. Organizzate delle belle partite al tramonto, sarà meglio.*

6 Campo nell'Elba

Capriccio *In questo vivace stabilimento, il più vicino a Marina di Campo e alla spiaggia libera, si formano ogni giorno spontaneamente squadre di calcetto.*

Campo Sportivo di Sighello *Per dare qualche calcio al pallone in buona compagnia. Ci sono campi anche a S. Ilario e a S. Piero in Campo (naturalmente!).*

Unione Sportiva Campese *La Campese, che è una delle più importanti squadre elbane e gioca in seconda categoria, ogni tanto organizza tornei in spiaggia. Telefonate per informazioni al 977868.*

Occhio alla buca

campi di golf e circuiti di minigolf

1 Portoferraio

Golf Club Hermitage *Per gli appassionati del genere (e per i turisti inglesi, of course), un campo a sei buche tra gli unici in Italia ad avere un laghetto naturale. Lo spettacolo più pittoresco è quello della barchetta che ogni sera, al tramonto, parte per recuperare tutte le palline che i giocatori meno abili hanno fatto finire in acqua. Il club si trova alla Biodola (tel. 936911).*

Golf Club Acquabona *Un bel campo a nove buche in questo club che organizza britannicissimi tornei. Tel. 940066, fax 933410.*

4 Porto Azzurro

Parco giochi Amadeus *È un parco giochi in località Sassi Turchini (tel. 958206) dove si può giocare a minigolf.*

5 Capoliveri

Parco giochi Laconpark *Si può giocare a minigolf, tra gli altri straordinari divertimenti che offre questo divertente parco giochi. Tel. 964344.*



**Oh oh cavallo,
oh oh cavallo!**

L'Elba al passo, trotto e galoppo

1 Portoferraio

Ranch Antonio Vota Antonio, vota Antonio! A parte Totò, qui – in località Monte Orello – si cavalca niente male...
Tel. 933132.

Fattoria Paolo Rossi A voi scoprire se il famoso calciatore si è ritirato in questo centro di agriturismo ad allevare cavalli... È in località Buraccio (tel. 940245).

Fattoria Monte Orello Si potrebbe inaugurare un circuito dei maneggi di Portoferraio per stabilire chi ha i cavalli migliori. In ogni caso questa azienda agrituristica con maneggio è in località Monte Orello (tel. 933283).

2 Rio Marina

Fattoria Ortano Sul dorso di un buon cavallo, si possono provare sensazioni straordinarie e scoprire un altro volto dell'Elba. Quello più selvaggio e più misterioso.

4 Porto Azzurro

Blandi Per escursioni a cavallo e lezioni di equitazione fate un salto in questo maneggio in località Sassi Turchini (tel. 95605).

Azienda Sapere Oltre a fare agriturismo e vendere ottimi prodotti tra cui olio, miele e irresistibili marmellate, gestisce anche un maneggio. È in località La Mola (tel. 95064 e 95033).

Fattoria Reale Si trova naturalmente in località Reale, questa fattoria dove potrete riconciliarvi con la natura sul dorso di un vivace cavallo. Tel. 957753.

5 Capoliveri

Fattoria Le Ripalte È in località Costa dei Gabbiani, nome d'effetto per un paesaggio che non vi deluderà. Tel. 935122.

6 Campo nell'Elba

Azienda Agricola Ricci e Rosi Si trova il località Costa al Barocco-La Pila, davanti al campo sportivo. Hanno dei cavalli e anche un pony e organizzano passeggiate guidate nei dintorni. Chi non ha abbastanza confidenza con l'equitazione, può fare pratica con l'istruttore all'interno del maneggio e, a tempo debito, lanciarsi al galoppo verso qualche avventura silvestre. Su richiesta, per piccoli gruppi, si possono organizzare escursioni di due giorni durante il week-end, con pernottamento in sacco a pelo in stile "Scappo dalla città: la vita, l'amore, le vacche".

8 Marciana Marina

Maneggio Ombromanto Si trova in località Il Gobbo. È un maneggio dove anche chi non ha mai cavalcato potrà scoprire i piaceri del più ambientalista degli sport.



UN GIRO IN GIRO

121 DI TUTTO, DI PIÙ

Stravaganze, divertimenti, parchi giochi, musei e must del luogo

127 PIÙ SANI, PIÙ BELLI

Erbe e infusi e prodotti dell'agricoltura biologica

129 È QUI LA FESTA?

Feste, sagre, mercatini e così via

135 MADE IN ELBA

Le migliori botteghe artigianali dell'isola

Di tutto, di più

Stravaganze, divertimenti, parchi giochi, musei e must del luogo

1

Portoferraio

Birdwatching alle ex saline di S. Giovanni

Non bisogna dimenticare che la rada di Portoferraio era formata da un vasto ambiente lagunare, ricchissimo di fauna. La famiglia Medici in vacanza, non sapendo come occupare il tempo intorno al 1548, aveva separato Portoferraio dal resto dell'isola con un fossato che dalla spiaggia delle Ghiaie arrivava fino alla banchina dove oggi attraccano i traghetti. La scusa era quella di fortificare la cittadina per renderla inespugnabile, la verità è che nessuno aveva ancora inventato il freesby o i racchettoni. In seguito, il canale venne riempito tra la prima e la seconda guerra mondiale e oggi gli appassionati di uccelli selvatici possono appostarsi con il loro armamentario di cannocchiali e macchine fotografiche sui bordi del piccolo lago marino, dentro al bacino termale delle ex saline, e osservare con attenzione e soddisfazione svariati esemplari di uccelli di ripa: aironi, garzette, marangoni, martin pescatori, piro piro.

Terme di S. Giovanni

È uno stabilimento molto noto in campo talasso-terapico, che sfrutta le proprietà terapeutiche dei fanghi marini dell'Isola d'Elba (peloidi), eccezionalmente ricchi di sali marini, di zolfo organico, di colloidali ferrosi (16%) e sostanze organogene (8%) formatesi grazie alla macerazione naturale di alghe e piante marine presenti nel bacino termale. Questi fanghi sono particolarmente indicati nella cura dell'acne, delle dermatiti, delle malattie artritiche, artrosiche e reumatiche.

Vengono inoltre praticate cure con bagni salso-bromodiodici per combattere obesità, cellulite, sinusiti, malattie del ricambio. Lo stabilimento termale è immerso in un parco di pini ed eucalipti e confina con la piccola laguna salmastra delle ex saline di S. Giovanni. È in località Saline, tel. 914680.

Residenza Napoleonica di S. Martino

Durante una delle sue quotidiane escursioni a cavallo, sembra che Napoleone concepì (la noia dopo guerre e strapotere deve essere stata potente!) l'idea di acquistare una tenuta nella parte alta della valle di S. Martino per edificarvi – e perché no? – una residenza di campagna. La casa a due piani è la stessa che oggi si vede nella parte superiore del museo, costruito nel 1851 per volere del principe Anatolij Demidoff, uomo colto e possessore di miniere, già ambasciatore russo e imparentato con Bonaparte attraverso il matrimonio (non con l'imperatore, naturalmente). Il progetto fu affidato all'architetto Niccolò Matas, che aveva realizzato il rifacimento della facciata della Chiesa di S. Croce a Firenze. Egli sviluppò il museo alla base del terrapieno che sosteneva la residenza di Napoleone, progettandolo come uno scenografico tempio neoclassico, in sintonia con il gusto ottocentesco. L'inaugurazione fu fatta il 4 dicembre 1859. Oltre ai cimeli dell'imperatore, il museo contiene anche molte opere d'arte appartenute ai Demidoff, tra cui pezzi del Canova (la famosa Galatea), Chaudet, Vernet, Morelli, Grenier, Gérard. Con 150.000 visitatori l'anno è, per numero di presenze, il secondo museo della Toscana dopo gli Uffizi. Tel. 914688.

Giardino Botanico dell'Ottone

Un imprevedibile angolo di flora tropicale all'Elba, considerato il più bel giardino naturalistico privato della Toscana e uno dei migliori d'Europa. È in località Ottone, a 3 km dall'abitato di Bagnaia nel golfo di Portoferraio, e vi si accede dalla reception del campeggio-villaggio "Rosselba Le Palme" a 400 metri in linea d'aria dal mare. Il giardino sorse nel 1910 grazie alla passione per la botanica di un ricco possidente di Monaco di Baviera, il dottor Garbari, che in soli tre anni riuscì a far attecchire sul terreno 36 specie di piante tropicali, quasi tutte palme. Tel. 933041.

2 Rio Marina

Museo Minerario Elbano

Gli appassionati di mineralogia troveranno qui discrete soddisfazioni: 700 campioni di minerali provenienti da ogni parte dell'Elba, nota fin dall'epoca preistorica per le sue miniere di ferro e per le cave di granito. Ha sede nel Palazzo Comunale.

Parco giochi Paradiso

È sul lungomare di Cavo questo fantastico parco giochi con tanto di reti elastiche, piscina di palline, scivoli a tutta velocità e sala giochi per grandi e piccini. C'è anche una bella terrazza con il bar per rifocillarsi dopo il divertimento sfrenato. Certe sere suonano musica dal vivo e fanno il karaoke.

3 Rio nell'Elba

**Museo
Minerario
Alfeo Ricci**

Museino piccolo e accogliente che custodisce oltre 700 esemplari, alcuni rari e preziosi, provenienti dalle zone minerarie del ferro dell'Elba orientale e dai filoni pegmatitici del Monte Capanne. Su richiesta, vengono organizzati itinerari guidati negli antichi cantieri delle miniere di ferro. È in Via Cesare Mazza (tel. 939294).

4 Porto Azzurro

**Visita
alla Piccola
Miniera**

È una fedele riproduzione di una galleria mineraria che Emilio Giacomelli, ex minatore elbano, ha ricostruito pezzo per pezzo con l'abilità di un vero esperto qual è. Si sale su un trenino (partenze ogni 30 minuti, dalle 9 alle 13 e dalle 15 alle 19) che a suo tempo veniva usato per il trasporto dei lavoratori e si attraversano grotte e gallerie nelle quali sono state ricostruite stalattiti e stalagmiti. Si vedono carrelli, attrezzi, martelli pneumatici, piazzole di sosta, segnali di pericolo, una cassa vuota di esplosivo e tutto quanto può ricreare l'atmosfera dell'epoca in cui l'Elba era il paradiso minerario del ferro, ossia della pirite. Alla fine della galleria di 250 metri, c'è un'esposizione di tutti i minerali presenti sull'isola e, nel laboratorio, Giacomelli fa una dimostrazione della lavorazione al tornio, per spiegare ai visitatori il processo di trasformazione del minerale grezzo. La miniera è aperta da aprile a ottobre. Per informazioni, chiamare il 95350.

**Parco giochi
Amadeus**

1 km dopo Porto Azzurro sulla Provinciale per Rio Marina, c'è questo fantastico parco a ingresso libero, dove ci si può davvero divertire. Minigolf, ping pong, tappeto elastico, ping golf, autoscontro acquatico, mini cars, mini moto, campo di calcetto in erba sintetica, parco per bambini, baby area, sala giochi, music bar, gelateria e paninoteca. Avete forse altri desideri? Tel. 958206.

**Bicicletta e
mountain bike**

Per tutto ciò che riguarda gli appassionati di bicicletta e mountain bike, l'uomo chiave è Umberto Arrighi (tel. 958394). Vi saprà consigliare percorsi e passeggiate. Durante l'estate vengono organizzate varie gare e lui vi saprà fornire tutte le informazioni.

5 Capoliveri

**Festa
del Cavatore**

Comincia alle prime luci dell'alba questa festa che celebra il sudore e la fatica di chi ha lavorato e – in più di un caso sfortunato – perso la vita nelle miniere di ferro dell'Elba. Percorrendo le vie del centro storico, un gruppo di uomini, con vestiti d'epoca, il tizzo in mano e il convio dentro il panierino, canta "La romanza del Cavatore" svegliando il paese. Alle 10.30 parte il corteo con i gonfaloni dei quattro Comuni del versante minerario (Capoliveri, Porto Azzurro, Rio Marina, Rio nell'Elba) da Piazza del Cavatore verso Piazza Matteotti, dove il Vescovo celebrerà la Messa. Alle 16.30 le bande di Gavorrano, Venturina e Capoliveri si produrranno in una suite dal loro repertorio e, finalmente, alle 17.30 avrà inizio il **Convivio del Cavatore**, un sontuoso banchetto offerto dai commercianti di Capoliveri, con musica bandistica di sottofondo.

**Parco giochi
Lacopark**

Minigolf, tappeti elastici per saltare più in alto possibile, toro meccanico, mini car, adventure car, ping pong, bocce, videogiochi, altalene, arrampicate e persino un castello incantato per stupire i più piccoli. Il divertimento è assicurato. Tel. 964344.

Kart Cross Un percorso sterrato di 500 metri sul quale ingaggia-
re acrobatiche gare di velocità a bordo di favolosi kart
da cross. Non si può certo dire che uno sport del gene-
re si faccia tutti i giorni.

**Giro in
sottomarino** Volete osservare i fondali sottomarini dell'Elba seduti co-
modamente in un sottomarino di superficie dalla pan-
cia trasparente? Il "Nautilus" è pronto ad accogliervi ai
bagni Lacona (tel. 964364 e 0337-702310).

Parapendio Al Residence Itelba. È l'unico centro elbano di para-
pendio e si trova in località Norsì (tel. 940096). Chi
vuole accostarsi a questo sport e magari sperimentare
l'emozione del volo biposto, può rivolgersi a Giuseppe
Brotto, abilitato dalla Federazione Italiana.

Free-climbing Free climbing a go go in questa località, Badisugarel-
lo, che si presta particolarmente a questo sport, adatto
anche ai profani che vogliono sperimentare il proprio
coraggio. Tel. 917140 e 967016.

7 Marciana

**Birdwatching
a Capo
Sant'Andrea** Le montagne intorno al capo sono un'ottimo punto di os-
servazione per gli appassionati di questa attività che ama
e rispetta l'ambiente e per gli studiosi di ornitologia.

Più sani, più belli

Erbe e infusi e prodotti dell'agricoltura biologica

1

Portoferraio

L'Erba Voglio Caramelle, tisane, integratori alimentari, aromi del-
l'Elba, profumi, essenze, infusi, cosmetici naturali,
miele isolano. Tutto questo ben di Dio lo troverete in
questa bottega. È in Calata Mazzini (tel. 916155).

6

Campo nell'Elba

**Azienda
Agritouristica
Agricoop** Si trova in Vallebuia, a 1 km e mezzo dalla Provinciale
e dalla spiaggia di Seccheto ed è l'indirizzo giusto per
gustare una meravigliosa e genuina merenda. E si
può andar via con un bottino straordinario: aleatico,
passito, miele elbano e i più svariati prodotti biologici,
cosmetici compresi.



Alla fiera dell'Est

Feste, sagre, mercatini e così via

1

Portoferraio

Rally Elba Storico

Ormai è tradizione: ogni anno, in **settembre**, si svolge questa gara tutta organizzata sull'asfalto e suddivisa in due tappe. È molto seguita, sebbene sia nata come una rimpatriata tra vecchi amici ed ex campioni.

S. Cristino

Se amate il folklore, il **29 aprile** non potete mancare questa processione: le reliquie del santo vengono trasportate dalla chiesa dove sono conservate fino al Duomo, con tanto di canti e partecipazione di tutta la popolazione.

In memoria di Napoleone

Siete un ammiratore dell'imperatore Bonaparte? Non perdetevi, il **5 maggio** naturalmente, la sempre affollatissima cerimonia funebre nella seicentesca Chiesa della Misericordia (costruita nel 1677), resa possibile grazie a un lascito del principe Anatolij Demidoff. All'interno si può dare un'occhiata alla maschera mortuaria di Napoleone, in bronzo, ricavata dal calco in gesso eseguito a S. Elena da Francesco Antonmarchi. Vi è anche una copia del calco della mano destra di Napoleone, donata alla chiesa dal Musée de l'Armée di Parigi nel 1929.

2

Rio Marina

S. Rocco È il **16 agosto**, il gran giorno di festa a Rio Marina. Giochi in piazza, albero della cuccagna, folla impazzita e, *dulcis in fundo*, al porto, vicino al centro velico, viene issato il "palo insegato", un palo ingrassato e quindi pericolosamente scivoloso che viene fissato sul molo e poi sospeso orizzontalmente sul mare. Solo gli arditì e gli impavidi arrivano fino in cima.

Festa dell'Estate È il **20 luglio**, a Cavo. Si festeggia la Madonna Immacolata con una suggestiva fiaccolata notturna di barche che fanno un giro in mare, mentre quelle che restano ormeggiate in porto issano il gran pavese. Poi, la processione religiosa prosegue a terra fino ad arrivare alla chiesa. È d'obbligo il gran finale con i fuochi d'artificio.

Festa del Dolce Elbano È una festa collettiva alla quale partecipa chi vuole: ognuno prepara torte di ogni specie e biscotti di ogni sorta che vengono venduti nelle strade. Il ricavato viene devoluto per un nobile fine: la pulizia della spiaggia. Per sapere esattamente il giorno della festa, chiamate il 949812.

3

Rio nell'Elba

Festa della Sportella È una festa molto sentita dagli abitanti del luogo, e viene celebrata il giorno di **Pasquetta** fondendo il rito pagano con quello cristiano. I riesi organizzano una scampagnata alla Chiesa di S. Caterina, dove brindano e mangiano i dolci tradizionali tra cui primeggia la "sportella", una ciambella un po' allungata, decorata con spicchi di zucchero colorati, al centro della quale viene messo un uovo, simbolo di fertilità.

SS. Giacomo e Quirico

È la festa dei santi patroni che viene celebrata il **25 luglio**, giorno in cui il paese si trasforma in una pista per barrocchini costruiti artigianalmente, alla quale partecipano soprattutto i comuni orientali, come Capoliveri e Rio Marina. Ogni equipaggio è composto da due persone (una addetta alla guida, l'altra ai freni) a bordo di una specie di bob in legno con quattro ruote senza cuscinetti. Il percorso di 300-400 metri parte di solito da Via Galletti, prosegue per Piazza del Popolo e segna il traguardo in Via Garibaldi. È molto divertente.

4

Porto Azzurro

Carnevale mascherato

È una vecchia tradizione che ogni anno **tra febbraio e marzo** si rinnova. Tutti i paesani girano per le strade indossando i costumi tradizionali. Una buona occasione per fare un salto all'Elba fuori stagione.

S. Giuseppe

Ogni anno il **19 marzo**, che è anche la festa del papà, i ristoratori di Porto Azzurro organizzano una golosa frittellata nella piazzetta del mercato vecchio. Tutti sono invitati.

Rassegna di blues

In collaborazione con "Pistoia Blues", uno degli appuntamenti più importanti d'Europa, si organizza ogni anno **intorno al 10 luglio** una serie di concerti tenuti in Piazza Matteotti, di fronte al porto.

Festival di improvvisazione teatrale

È un appuntamento annuale che si tiene in **luglio**, al quale partecipano artisti di tutto il mondo. Non mancate: potrete applaudire dei performers dal talento straordinario. È uno degli appuntamenti più divertenti dell'isola.

S. Giacomo

È la festa del patrono, il **25 luglio**. Processione in pompa magna e strabilianti prodezze pirotecniche.

Festa della Madonna di Monserrato

Si svolge durante la **prima settimana di settembre**: è una festa in grande stile, con tanto di fuochi d'artificio e processione religiosa, che ha come destinazione finale la piccola Chiesa della Madonna di Monserrato, che si chiama così per la sua somiglianza (in miniatura) con il monastero di Monserrat, a Barcellona. L'edificio svetta su un'altura, circondata da una stretta valle, dalle ripide pareti rocciose su cui impazza la macchia mediterranea. Fu costruita nel 1606 dal governatore José Ponce de Leon. Vi si conserva un dipinto, raffigurante la Vergine Nera, la cui festa è celebrata ogni **8 settembre**, e numerosi ex voto isolani.

Festa dell'amicizia con l'Esercito

Anche questa festa cade all'**inizio di settembre**: è una grande kermesse folkloristica con lancio dei parà, corsa dei bersaglieri e banda musicale. Per gli amanti del genere "Ufficiale e gentiluomo".

Longonella

È una gara podistica che si tiene in **settembre**, alla quale partecipano professionisti e semplici quanto sprovveduti "corridori della domenica". Per informazioni telefonate al Comune.

5

Capoliveri

Festa dell'Innamorata

Viene celebrata ogni anno il **14 luglio** per ricordare la romantica storia di Maria, che annegò nel tentativo di salvare l'amato Lorenzo, rapito dai pirati saraceni di Khayr al-Din, detto Barbarossa, nel 1534. Maria si gettò in mare dallo scoglio della Ciarpa e scomparve tra i flutti. Ogni anno, durante la festa, una ragazza si tuffa da quello scoglio bianco rivivendo quel disperato gesto d'amore e centinaia di persone in costumi cinquecenteschi sfilano con le fiaccole accese. Al tramonto, un gruppo di figuranti sale dalla spiaggia dell'Innamorata fino a Capoliveri, dove un banditore legge un proclama in cui si chiamano i cittadini a raccolta per combattere i Mori e salvare Lorenzo. Rullano i tamburi e la processione si rimette in marcia e ogni 500 metri il banditore rilegge il proclama. Arrivati alla spiaggia, altre cento persone vestite di bianco salgono su una barca e, alla luce delle fiaccole, i due cortei si rimettono in cammino verso la Ciarpa per assistere al commovente "tuffo d'amore". È forse la festa più suggestiva dell'Elba.

6

Campo nell'Elba

Parties passaparola

Qui le feste sono molto paganeggianti. Le organizzano i giovani del luogo o quelli che, numerosissimi, vengono in questo comune dell'Elba per trascorrere mondannissime vacanze estive. Spesso durante il giorno si sparge la voce che la sera si sta organizzando una festa sulla spiaggia con falò e cotillons. E allora è veramente la fine.

7 Marciana

S. Agabito È una divertentissima festa medioevale che viene organizzata ogni 18 agosto. Per un giorno all'anno il paese torna indietro nel tempo e si ritrasforma in un borgo, dove la gente del posto è tutta in costume e per gli antichi viottoli gli artigiani lavorano secondo le antiche tradizioni: chi intreccia panieri e cestini, chi ricama al tombolo, chi scolpisce il granito. Per l'occasione viene anche coniata una speciale moneta in piombo, l'apiano (ogni esemplare vale 5.000 lire), raffigurante l'effigie della nobile famiglia pisana con l'incudine e due martelli, e ogni acquisto si fa scambiando questa moneta dell'epoca (XVI secolo).

Festival di Musica Classica Si svolge da luglio a settembre nella Fortezza Pisana: gli appuntamenti sono almeno due a settimana. Fanno anche presentazioni di libri e incontri culturali.

Sagra della castagna Si svolge tutti gli anni la prima domenica di novembre. Castagnaccio e scorpacciate di marroni, presenti in tutte le forme e in tutte le salse.

8 Marciana Marina

S. Chiara È una spettacolare festa celebrata il 12 agosto in onore della santa patrona. L'atmosfera è allegra e chiasiosa, con il lungomare, le finestre delle case e le imbarcazioni più grandi ornate da centinaia di fiaccole. Al tramonto, i pescherecci del paese, addobbati a festa e illuminati dal chiarore delle candele, salpano con a bordo la statua di S. Chiara e vanno a rendere omaggio all'effigie della Madonna, protettrice dei naviganti, posta sugli scogli poco lontano dal paese. Al ritorno al porto, tutto si conclude con un trionfo di spettacolari fuochi d'artificio.

Made in Elba

Le migliori botteghe artigianali dell'isola

1 Portoferraio

Mostra mercato dell'Artigianato

Viene organizzata tutti gli anni nella seconda metà di agosto. È un appuntamento da non perdere, per gli amanti del genere.

L'Artigianato del legno

Pregiati lavori in legno massello intagliato e decorato a mano: li trovate nella bottega di Pino e Laura, che trasmettono alle loro creazioni, con originalità e fantasia, il calore, la luce e il profumo del Mediterraneo. Testate da letto, attaccapanni, cornici, specchi, cassapanche, comodini, mobili per bambini, pannelli decorativi e una quantità di oggettistica ludica. È in Via Fucini, in zona Porto.

Trasparenze

Hilde Oberhollener, artigiana tedesca, ha scelto l'isola d'Elba per creare e vendere le sue meravigliose vetrate, lampadari e ogni genere di oggetti in vetro. Da non perdere. Tel. 930221.

Fiorella

Se volete comprare borse, scarpe e accessori in cuoio fatti rigorosamente ed esclusivamente a mano, visitate questa bottega di grande tradizione. È in Calata Matteotti 10-11 (tel. 914798).

Il canneto

Tutto per chi cerca oggetti in giunco, vimini e bambù. È in Via Cimiteria 4.

India House Un universo di oggetti indiani: vetri, incensi, mobili, gioielli, piatti e tessuti. Tel. 914123.

Insciallah Oggetti e vestiti marocchini antichi e moderni, gioielli e tappeti del deserto. In Piazza Cavour.

4 Porto Azzurro

Laboratorio Orafo Ciullini È una bella bottega dove il designer di gioielli Stefano Ciullini progetta e realizza oggetti in stile etrusco, utilizzando una tecnica segreta che permette di saldare piccolissime sfere d'oro dello spessore di 0,3 millimetri una sull'altra, senza ricorrere alla fusione del metallo. Inoltre vende gioielli in oro fatti a mano ed esegue anche riparazioni. È in Viale Cerboni 16 (tel. 958043).

Phantom Vende minerali, lavori in pietra e gioielli questo negozio in Piazza Palestro 13 (tel. 957973).

Giannini Minerali Lavorano minerali, oltre a gestire un piccolo museo con entrata gratuita. È in Viale Italia (tel. 95307).

Baik Ganesh Mani Baik (Via S. Anna, tel. 957858), Ganesh (Via Solferino 26, tel. 957858), Mani (Via Ricasoli 13): tre negozi di artigianato orientale, il primo vende soprattutto oggettistica, gli altri due abbigliamento.

Le Terre Tutto ciò che potreste desiderare in tema di... ceramica. E in più: pergamene con fiori, stampe, lampade, articoli da arredamento. È in Via Vittorio Veneto 2 (tel. 95184).

Cadillac Zoccoli su misura in questa bottega artigiana in Via dell'Arcom.

Georges Cuir Vende belle borse e oggetti in pelle fatti a mano. È in Via Ricasoli 19 (tel. 95680).

Bambole della Bottega Oscura Sono due simpatici artigiani marito e moglie a gestire uno degli ultimi laboratori in Italia che produce bambole da collezione in porcellana e ceramica. La bottega è nel pittoresco vicolo di Sant'Anna, nel centro storico. Oltre alle bambole, lei crea maschere, piccole fate, cassette dell'Elba e formelle con i vecchi portoni elbani e altri oggetti, lui realizza piatti ornamentali in ceramica che bene si abbinano ai quadri e ai mobili antichi in vendita nel negozio d'antiquariato in Via D'Arçon 54 (tel. 920225 e 958364).

5 Capoliveri

Il Coccio Oggetti in terracotta? Questo è il posto giusto per acquistare dai vasi ai piatti decorativi e chi più ne ha più ne metta. È a Lacona.

6 Campo nell'Elba

Etnobazaar È in Via Roma e vende tappeti, copriletti e vari oggetti provenienti dall'Oriente.

Il Cactus Sempre nella stessa via, vestiti, sciarpe e altri indumenti.

Picabu Mille e un costume da bagno. Scandalosi, castigati, stravaganti, invisibili, variopinti.

Il Ghenoziotto Argento, corallo, conchiglie, minerali e pietre dure in Via Marconi (tel. 976046).

Giorgio e Elga Vendono antiche ghiaie dipinte da usare come fermacarte o fermaporte. In Via Roma 73.

7 Marciana

Ceramica d'Elba Un laboratorio accanto alla stazione della cabinovia, dove Ida e Mario decorano a mano le ceramiche fatte da loro e cotte in forno. Oltre a piatti, brocche, portafiori, mattonelle, portaombrelli, pesci in terracotta, vasi di ogni tipo, decorano pannelli artistici, numeri civici e, con qualche giorno di tempo, realizzano qualsiasi oggetto su richiesta del cliente. Tel. 901175.

El Cayuco L'Elba è veramente un'isola internazionale. In questa bottega di Procchio si possono trovare insolite curiosità dell'artigianato messicano: tappeti, vasi, borse e quant'altro. È in Via Provinciale 100.

L'Equatore Un emporio incredibile per gli appassionati di oggetti e arredi importati dal sud-est asiatico per tutti i portafogli. In Via Provinciale 55 (tel. 907886).

8 Marciana Marina

Cotone d'Oro È la bottega di Michela, un'artigiana elbana piena di immaginazione, che crea gioielli abbinando oro e argento a pietre preziose e semipreziose. Fa anche lavori su ordinazione e riparazioni. Tel. 904272.

Zoccoli Fantasia Un bugigattolo di 4 metri per 5 dove da quattordici anni si fanno zoccoli e sandali di ogni tipo. Appesi alle pareti ci sono una cinquantina di modelli ai quali ispirarsi, ma scegliendo la forma della base, il colore, il pellame, le applicazioni, e stabilendo se si vuole la cucitura a macchina o a mano, si può ordinare un modello personalizzato. Gli zoccoli più complicati vengono confezionati in un'ora e mezza, quelli più semplici in una decina di minuti. C'è anche un laboratorio a Marina di Campo, vicino al porto (tel. 977282).

Il Lanterone e il Lanterone al Porto È sul Lungomare e vende abiti variopinti in tessuto batik fatti in Indonesia su modelli italiani e oggetti di tutti i tipi provenienti dall'Oriente. Strano? Niente affatto, l'Oriente ha appassionati cultori tra i commercianti dell'Elba.

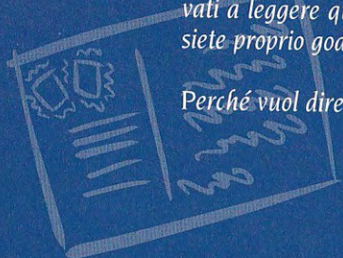
L'Arte della Terra La sera, sul lungomare, due artigiani abilissimi modellano con le mani la creta sul tornio, creando come per magia (ricordate la scena sexy di "Ghost", con Demi Moore che maneggia con seducente maestria il tornio?) vasi, fioriere da appendere, bottiglie, portacandele. E anche scatole, lampadari, specchi, orologi. E ancora orecchini, maschere e giochi da tavolo, rigorosamente in terracotta. I due eseguono anche lavori su ordinazione. È in Via Regina Margherita (tel. 99247).

Lavorazione corallo È una bottega nella zona del porto, di fronte al ristorante "Capo Nord", dove da circa vent'anni si lavora in modo esclusivamente artigianale il corallo rosso elbano insieme a quello sardo e a quello rosato che viene dall'Oriente. Orecchini, anelli, bracciali, collane con montature in oro o argento possono essere un bel ricordo della vostra vacanza o un regalo simpatico da portare a chi è rimasto in città. Tel. 996644.

EPILOGO

Be', siamo arrivati alla fine e se anche voi siete arrivati a leggere queste parole vuol dire che l'Elba ve la siete proprio goduta. Ci fa molto, ma molto piacere.

Perché vuol dire che tornerete.



Inutile aggiungere che speriamo che la nostra guida vi sia stata utile. Se è così scriveteci, magari anche solo una cartolina. Dall'Elba, naturalmente.

Grazie per aver scelto la Edizioni Aybea.



PORTOFERRAIO

INFORMATUTTO, p. 16-17
 Casa napoleonica dei Mulini, p. 69
 Chiesa della Misericordia, p. 69
 Forte Stella, p. 69, 70
 Giardino Botanico dell'Ottone, p. 123
 Monte Fonza, p. 101, 103
 Monte Pericoli, p. 101
 Monte S. Martino, p. 101
 Monte Tambone, p. 101
 Monumento, p. 101
 Porto, p. 85
 Residenza Napoleonica di S. Martino, p. 122
 Scoglio La Nave, p. 97
 Terme di S. Giovanni, p. 121
 Torre della Linguella, p. 70
 Villa romana delle Grotte di S. Giovanni, p. 70

SPIAGGE:

Cala dei Frati, p. 89
 Capo Enfolà, p. 79
 Forno, p. 80
 Grigolo, p. 70
 La Biodola, p. 37
 Le Chiaie, p. 89
 Le Viste, p. 79
 Magazzini, p. 29
 Ottone, p. 29
 Ottonella, p. 29
 Padulella, p. 29
 Prunini, p. 30
 Sansone, p. 30
 Scagliari, p. 79
 Schiopparello, p. 29

RISTORANTI:

Da Giacomino, p. 43
 Da Luciano, p. 43
 I Due Pini, p. 43
 Il Castagnaccio, p. 49
 La Carretta, p. 49
 Lo Schioppo, p. 43
 Olga, p. 49
 Pane e Pomodoro, p. 49

RIO MARINA

INFORMATUTTO, p. 18
 Isola dei Topi, p. 37
 Mausoleo Tomietti, p. 70
 Museo Minerario Elbano, p. 123
 Porto di Cavo, p. 86
 Porto di Rio Marina, p. 86

SPIAGGE:

Cala dell'Alga, p. 80
 Cala del Telegrafo, p. 30
 Cala Serpegola, p. 30
 Capo Castello, p. 37

Lungomare di Cavo, p. 31
 Ortano, p. 90, 98
 S. Bernardo, p. 31
 Topinetti, p. 30
RISTORANTI:
 Alla Scogliera, p. 44
 Canocchia, p. 50
 Il Grigolo, p. 50

RIO NELL'ELBA

INFORMATUTTO, p. 19
 Castello del Volterraio, p. 71, 102
 Fortezza di Giove, p. 102
 Monte Capannello, p. 102
 Monte Strega, p. 102
 Museo Minerario Alfeo Ricci, p. 100, 124
 Santuario di S. Caterina d'Alessandria, p. 71, 102

SPIAGGE:

Bagnaia, p. 37
 I Mangani, p. 31
 La Riviercina, p. 31
 Le Secche, p. 31
 Nisportino, p. 80
 Nisporto, p. 38
 Zupignano, p. 31

RISTORANTI:

La Battigia, p. 44

PORTO AZZURRO

INFORMATUTTO, p. 20-21
 Caprili, p. 103
 Laghetto di Terranera, p. 72
 Pino gigante di Monserrato, p. 72
 Porto, p. 87
 Santuario della Madonna del Monserrato, p. 72

SPIAGGE:

Barbarossa, p. 32
 La Pianotta, p. 80
 La Rossa, p. 38
 Mola, p. 32
 Reale, p. 32

RISTORANTI:

Bella m'Briana, p. 51
 Il Delfino Verde, p. 44
 Floriano, p. 50
 La Caravella, p. 44
 La Lanterna Magica, p. 44
 Trattoria Quattro Gatti, p. 50

CAPOLIVERI

INFORMATUTTO, p. 22-23
 Grotta del Bue Marino, p. 95
 Isole Gemini, p. 80
 Monte Calamita, p. 73, 103
 Santuario della Madonna delle Grazie, p. 81

Scoglio della Ciarpa, p. 74
 Villaggio Costa dei Gabbiani, p. 73

SPIAGGE:

Barabarca, p. 33
 Innamorata, p. 80
 Lacona, p. 32
 Laconella, p. 32
 Lido Capoliveri, p. 38
 Madonna delle Grazie, p. 81
 Margidore, p. 33
 Morcone, p. 33
 Naregno, p. 38
 Norsi, p. 90
 Pareti, p. 33
 Punta della Ciarpa, p. 95
 Punta Rossa, p. 94
 Straccoligno, p. 33
 Zona dei Ripalti, p. 98
 Zuccale, p. 33

RISTORANTI:

La Cantina, p. 51
 Porto Franco, p. 45
 Puccini, p. 45
 Summertime and the living is easy, p. 51

CAMPO NELL'ELBA

INFORMATUTTO, p. 24-25
 Acquarium, p. 75
 Altopiano delle Sughere, p. 105
 Chiesa di S. Giovanni, p. 76, 104
 Eremo di S. Francesco, p. 76
 Fosso del Malocci, p. 104
 Grotta Azzurra, p. 39
 Monte Cenno, p. 105
 Monte Maolo, p. 105
 Monte Perone, p. 105
 Monte Poro, p. 105
 Mulino di Moncione, p. 104
 Piane del Canale, p. 104
 Pietra Murata, p. 104
 Porto di Marina di Campo, p. 87
 Punta Bardella, p. 105
 Seccheto, p. 105
 S. Ilario, p. 75
 S. Piero, p. 104
 Torre di S. Giovanni, p. 104
 Torre Pisana, p. 76, 105
 Valle Buia, p. 105

SPIAGGE:

Cavoli, p. 39
 Fetovaia, p. 34
 Le Tombe, p. 34
 Marina di Campo, p. 39
 Seccheto, p. 35
 Spiaggia del Colle, p. 81

RISTORANTI:

Il Bologna, p. 45
 Il Cacciucco, p. 51
 La Cava, p. 45
 La Lucciola, p. 45
 Osteria del Chirio Grigio, p. 52

MARCIANA

INFORMATUTTO, p. 26
 Antiquarium, p. 107
 Chiesa di S. Caterina, p. 106
 Chiessi, p. 77, 108
 Colle della Grottaccia, p. 109
 Colle S. Bartolomeo, p. 108
 Fortezza Pisana, p. 107, 108
 Monte Capanne, p. 76, 107, 109
 Monte Giove, p. 108, 110
 Poggio, p. 76, 109
 Pomonte, p. 108, 109
 Romitorio di S. Cerbone, p. 106
 Santuario della Madonna del Monte, p. 77, 108
 Scoglio della Paolina, p. 39
 Scoglio Ogliera, p. 92, 98
 Sedia di Napoleone (scoglio), p. 35
 Troppolo, p. 108
 Valle di Pedalta, p. 107

SPIAGGE:

Patresi, p. 35
 Pomonte, p. 81
 Procchio, p. 39, 92
 Sant'Andrea, p. 35
 Spartaia, p. 40
 Spiaggia della Paolina, p. 92, 98
RISTORANTI:
 Da Luigi, p. 52
 Da Pietro a Monte Capanne, p. 47
 Da Renzo, p. 46
 Il Bellavista, p. 46
 Il Boschetto, p. 52
 L'Ogliera, p. 47
 Osteria del Noce, p. 46
 Publius, p. 46

MARCIANA MARINA

INFORMATUTTO, p. 27
 Conca, p. 110
 Fonte di Napoleone, p. 78
 Il Colone, p. 78
 Ponte Romano, p. 110
 Porto, p. 88
 Torre Saracena, p. 78

SPIAGGE:

Bagno, p. 36
 La Cala, p. 36, 110
 La Crocetta, p. 36
 La Fenicia, p. 40
 La Fenicetta, p. 40
 Ripa Barata, p. 81, 110
 Sprizze, p. 36

RISTORANTI:

Capo Nord, p. 47
 La Teresina, p. 52
 La Vecchia Marina, p. 52
 Rendez-Vous, p. 47

multimedia internet
software design

uhuru digital design

via Reggio Emilia, 50
00198 Roma
Tel & Fax (06) 8419884

<http://www.uhuru.it>
uhuru@uhuru.it

UHURU Digital Design è composta

oltre che da grafici ed esperti in comunicazione,
anche da sviluppatori specializzati nel settore Internet.

grazie a questo assetto, ed essendo anche Internet Service Provider,
UHURU Digital Design è in grado di garantire in un'unica struttura

l'ideazione, la programmazione, la realizzazione
e la messa in opera di progetti multimediali integrati